



Οδηγίες χρήσης και τοποθέτησης Στεγνώτῆρια επαγγελματικής χρήσης PDR 514/518/522/528/544

Διαβάστε **οπωσδήποτε** τις οδηγίες χρήσης πριν από την τοποθέτηση - σύνδεση - αρχική λειτουργία. Έτσι προστατεύετε τον εαυτό σας και αποφεύγετε βλάβες.

el-GR

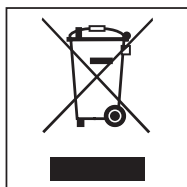
Αξιοποίηση της συσκευασίας

Η συσκευασία προστατεύει από τυχόν ζημιές κατά τη μεταφορά της. Τα υλικά συσκευασίας έχουν επιλεγεί με ειδικά κριτήρια, που υποστηρίζουν τον οικολογικό παράγοντα και την τεχνολογία ανακύκλωσης απορριμμάτων.

Αυτά τα υλικά μην τα πετάτε στα σκουπίδια, αλλά στον πιο κοντινό σας χώρο συγκέντρωσης απορριμμάτων προς ανακύκλωση.

Απόρριψη της παλιάς συσκευής

Οι παλιές ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές περιλαμβάνουν αρκετές πολύτιμες πρώτες ύλες. Περιέχουν όμως και πολλές βλαβερές ουσίες, οι οποίες ωστόσο ήταν προηγουμένως απαραίτητες για τη σωστή λειτουργία και την ασφάλειά τους. Στα οικιακά απορρίμματα ή λόγω εσφαλμένου χειρισμού, αυτές οι ουσίες μπορεί να αποτελέσουν κίνδυνο για τη δημόσια υγεία και το περιβάλλον. Σε καμία περίπτωση μην πετάτε την παλιά σας συσκευή μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.



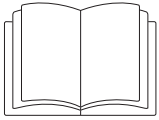
Να χρησιμοποιείτε αντί αυτών τα σημεία συγκέντρωσης που έχουν δημιουργηθεί στην περιοχή σας για την επιστροφή και ανακύκλωση των παλιών ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Ενημερωθείτε σχετικά από τον εξουσιοδοτημένο έμπορο της Miele.

Φροντίστε η παλιά συσκευή σας να φυλάσσεται μακριά από παιδιά μέχρι την αποκομιδή της.

Προστασία περιβάλλοντος	2
Υποδείξεις ασφαλείας	5
Χρήση σύμφωνα με τους κανονισμούς	5
Προβλέπιμη λανθασμένη χρήση	6
Τεχνική ασφάλεια	7
Στεγνωτήριο με γκάζι/φυσικό αέριο	9
Σωστή χρήση	9
Πρόσθετα εξαρτήματα	10
Περιγραφή συσκευής	11
Χειρισμός του στεγνωτηρίου	12
Συσκευές με έλεγχο υπολειπόμενης υγρασίας (ROP)	12
Βαθμίδες στεγνώματος	13
Προγράμματα στεγνώματος	13
Συσκευές με έλεγχο χρόνου (TOP)	14
Βαθμίδες στεγνώματος (TOP)	15
Προγράμματα χρόνου	15
Συσκευές με σύστημα κερματοδέκτη (COP)	16
Προγράμματα στεγνώματος	17
Τρόπος λειτουργίας του πίνακα χειρισμού	18
Στοιχεία ενδείξεων	18
Πρώτη έναρξη λειτουργίας	20
Στέγνωμα	21
1. Υποδείξεις για τη σωστή φροντίδα των ρούχων	21
Πλύση πριν από το στέγνωμα	21
Αφαιρέστε τα ξένα σώματα	21
Σύμβολα φροντίδας	21
2. Τοποθέτηση ρούχων στο στεγνωτήριο	22
3. Επιλογή προγράμματος	23
Επιλογή προγράμματος	23
Βαθμίδα στεγνώματος ενός προγράμματος με βαθμίδες στεγνώματος	23
Προγράμματα με χρονική ρύθμιση και άλλα προγράμματα	23
Επιλογή προεπιλογής έναρξης	23
4. Έναρξη προγράμματος	24
5. Αφαιρέστε τα ρούχα από το στεγνωτήριο	26
Λήξη προγράμματος	26
Αφαίρεση ρούχων	26
Υποδείξεις φροντίδας	26
Αλλαγή διεξαγωγής προγράμματος	27
Αλλαγή τρέχοντος προγράμματος	27
Προσθέστε ρούχα	27
Υπόλοιπο χρόνου	28
Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)	29
Προϋποθέσεις για την είσοδο	29
Μεταβείτε στο επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη	29

Πίνακας περιεχομένων

Επισκόπηση επιπέδου ρυθμίσεων ιδιοκτήτη	29
Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	35
Θερμοκρασία εξαερισμού.....	35
Κύκλοι παλινδρόμησ	36
Χρόνοι παύσης	38
Τερματισμός κατάστασης προγραμματισμού	38
Καθαρισμός και φροντίδα.....	39
Καθαρισμός φίλτρου χνουδιών.....	39
Επιπλέον ετήσιος καθαρισμός	40
Τι πρέπει να κάνετε, όταν.....	41
Βοήθεια για βλάβες	41
Service.....	43
Επικοινωνία σε περίπτωση βλάβης	43
Πρόσθετα εξαρτήματα.....	43
Εγκατάσταση.....	44
Προϋποθέσεις εγκατάστασης.....	44
Γενικοί όροι λειτουργίας	44
Μεταφορά	44
Τοποθέτηση στεγνωτηρίου	45
Στερέωση.....	46
Ηλεκτρολογική σύνδεση	46
Παροχή αέρα/εξαγωγή αέρα.....	48
Σύνδεση ατμού (μόνο για εκδόσεις συσκευών θερμαινόμενων με ατμό)	48
Σύνδεση ζεστού νερού (μόνο για μοντέλα θερμαινόμενα με ζεστό νερό).....	48
Σύνδεση αερίου (μόνο για μοντέλα με θέρμανση αερίου).....	48
Σύνδεση σε δίκτυο.....	49
Οδηγίες σύζευξης	49
Έννοιες της τεχνολογίας δικτύων.....	51
Πρόσθετα εξαρτήματα	57
Κουτί επικοινωνίας	57
ΧΚΜ 3200 WL PLT	57
Κερματοδέκτης	58
Τεχνικά χαρακτηριστικά.....	59
Τεχνικά χαρακτηριστικά	59
Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ	59



- Διαβάστε οπωσδήποτε αυτές τις οδηγίες χρήσης.

Αυτό το στεγνωτήριο ανταποκρίνεται πλήρως στις ισχύουσες προδιαγραφές ασφαλείας. Η παραβίαση της σωστής χρήσης της συσκευής είναι επικίνδυνη και για το χειριστή και για τη συσκευή.

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης, πριν να θέσετε σε λειτουργία το στεγνωτήριο. Μέσα σ' αυτές υπάρχουν σημαντικές υποδείξεις για την τοποθέτηση, την ασφάλεια, τον χειρισμό και τη συντήρηση της συσκευής. Έτσι προστατεύετε τον εαυτό σας αλλά και τη συσκευή από οποιαδήποτε βλάβη.

Σύμφωνα με τις προδιαγραφές IEC 60335-1 η εταιρεία Miele τονίζει κατηγορηματικά, ότι θα πρέπει οπωσδήποτε να διαβάσετε και να ακολουθείτε το κεφάλαιο για την τοποθέτηση του στεγνωτηρίου καθώς και τις υποδείξεις ασφαλείας.

Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος για βλάβες που προκύπτουν από λανθασμένη χρήση ή αμέλεια αυτών των υποδείξεων.

Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες χρήσης και σε περίπτωση που η συσκευή αλλάξει ιδιοκτήτη μην παραλείψετε να του παραδώσετε και τις οδηγίες χρήσης.

Αν στο χειρισμό της συσκευής συμμετέχουν και άλλα άτομα, θα πρέπει να τα ενημερώσετε σχετικά ή να τους δώσετε να διαβάσουν λεπτομερώς τις υποδείξεις ασφαλείας και τις προειδοποιήσεις.

Χρήση σύμφωνα με τους κανονισμούς

- Το στεγνωτήριο προβλέπεται για τοποθέτηση σε επαγγελματικούς χώρους.
- Η χρήση του στεγνωτηρίου είναι αποκλειστικά και μόνο για το στέγνωμα πλυμένων ρούχων, που στην ετικέτα σύνθεσής τους αναφέρεται ότι είναι κατάλληλα για στεγνωτήριο. Οποιαδήποτε άλλη χρήση δεν επιτρέπεται και είναι πιθανόν επικίνδυνη. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για βλάβες που προκύπτουν από λανθασμένους χειρισμούς ή αμέλεια των υποδείξεων ασφαλείας.
- Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση σε εξωτερικούς χώρους.
- Μην τοποθετείτε το στεγνωτήριο σε χώρους που επικρατούν πολύ χαμηλές θερμοκρασίες. Θερμοκρασίες γύρω στο μηδέν επηρεάζουν τη λειτουργία του στεγνωτηρίου. Η επιτρεπόμενη θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι μεταξύ 2°C και 40°C.
- Όταν το μηχάνημα λειτουργεί σε επαγγελματικό χώρο, ο χειρισμός του θα πρέπει να γίνεται μόνο από καταρτισμένο/εκπαιδευμένο προσωπικό ή τεχνικό προσωπικό. Όταν το μηχάνημα λειτουργεί σε δημόσια προσβάσιμο χώρο, ο υπεύθυνος λειτουργίας πρέπει να διασφαλίζει την ακίνδυνη χρήση του.
- Δεν επιτρέπεται η χρήση της συσκευής από άτομα, τα οποία λόγω της ψυχικής ή διανοητικής τους κατάστασης, της έλλειψης εμπειρίας ή λόγω άγνοιας δεν είναι σε θέση να τη χειριστούν με ασφάλεια. Επιτρέπεται μόνο υπό την επιτήρηση ή τις οδηγίες ενός άλλου υπεύθυνου ατόμου.
- Πρέπει να κρατάτε μακριά από το στεγνωτήριο παιδιά κάτω των οκτώ ετών, εκτός εάν βρίσκονται διαρκώς υπό την επιτήρησή σας.

Υποδείξεις ασφαλείας

- ▶ Παιδιά άνω των οχτώ ετών επιτρέπεται να χρησιμοποιήσουν το στεγνωτήριο χωρίς επιτήρηση, μόνο όταν τους δοθούν οι κατάλληλες οδηγίες σχετικά με το στεγνωτήριο, ώστε να μπορούν να το χρησιμοποιήσουν με ασφάλεια. Πρέπει να αναγνωρίζουν και να καταλαβαίνουν τους πιθανούς κινδύνους ενός λάθος χειρισμού.
- ▶ Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να καθαρίζουν τη συσκευή και να κάνουν εργασίες συντήρησης σε αυτή χωρίς επιτήρηση.
- ▶ Επιτρεείτε πάντα τα παιδιά που παίζουν κοντά στη συσκευή. Μην τα αφήνετε ποτέ να παίζουν με αυτή.
- ▶ Η λειτουργία αυτού του στεγνωτηρίου επιτρέπεται και σε δημόσιους χώρους.
- ▶ Άλλες χρήσεις, εκτός αυτών που αναφέρονται παραπάνω, θεωρούνται ως μη ενδεδειγμένες και ακυρώνουν την ευθύνη του κατασκευαστή.

Προβλέψιμη λανθασμένη χρήση

- ▶ Μην επιχειρήσετε να κάνετε αλλαγές στη συσκευή, αν αυτό δεν επιτρέπεται ρητά από την εταιρεία Miele.
- ▶ Μην στηρίζετε ή ακουμπάτε στην πόρτα του στεγνωτηρίου. Διαφορετικά το στεγνωτήριο μπορεί να ανατραπεί και ενδέχεται να τραυματιστείτε εσείς ή κάποιο άλλο άτομο.
- ▶ Για τον καθαρισμό του στεγνωτηρίου δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιείτε συσκευές υψηλής πίεσης, ούτε να το βρέχετε με δέσμη νερού.
- ▶ Όταν δεν γίνονται έγκαιρα και από έμπειρα άτομα οι εργασίες συντήρησης, δεν αποκλείεται η πιθανότητα μειωμένης απόδοσης της συσκευής, δυσλειτουργιών ή ακόμη και πυρκαγιάς.
- ▶ Αποφεύγετε να αποθηκεύετε ή να χρησιμοποιείτε κοντά στη συσκευή βενζίνη, πετρέλαιο ή άλλα εύφλεκτα υλικά. Κίνδυνος φωτιάς και έκρηξης!
- ▶ Μην τροφοδοτείτε τη συσκευή με ατμούς από χλώριο, φθόριο ή άλλους παρόμοιους διαλύτες. Κίνδυνος πυρκαγιάς!
- ▶ Επειδή υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς, δεν επιτρέπεται να στεγνώσετε στο στεγνωτήριο ρούχα που
 - δεν έχουν πλυθεί.
 - δεν έχουν καθαριστεί επαρκώς και έχουν πάνω τους λάδι, λίπος ή άλλα υπολείμματα (π.χ. ιματισμός κουζίνας ή ποδιές αισθητικών με υπολείμματα λαδιού, λίπους ή κρέμας). Αν τα ρούχα δεν έχουν καθαριστεί τελείως, υπάρχει κίνδυνος αυτανάφλεξης, ακόμη και μετά τη λήξη του προγράμματος στεγνώματος, επίσης και εκτός της συσκευής.
 - έχουν πάνω τους υπολείμματα από εύφλεκτα καθαριστικά ή υπολείμματα από ασετόν, οινόπνευμα, βενζίνη, πετρέλαιο, κηροζίνη, υλικά καθαρισμού λεκέδων, ρητίνη, κερί, υλικά καθαρισμού λεκέδων από κερί ή χημικές ουσίες (π.χ. σφουγγαρίστρες και πανιά οικιακού καθαρισμού όπως και καθαρισμού αυτοκινήτου).
 - έχουν υπολείμματα από λακ ή σπρέι μαλλιών, ασετόν και άλλα παρόμοια.

Για τον λόγο αυτό, θα πρέπει να καθαρίζετε σχολαστικά τα πολύ λερωμένα υφάσματα: Αυξήστε την ποσότητα του απορρυπαντικού και επιλέξτε μια υψηλή θερμοκρασία. Σε περίπτωση αμφιβολιών να τα πλένετε πολλές φορές.

► **Προειδοποίηση:** Μη διακόπτετε ποτέ τη λειτουργία του στεγνωτηρίου, πριν τελειώσει το πρόγραμμα στεγνώματος. Εκτός αν βγάλετε αμέσως όλα τα ρούχα και τα απλώσετε έτσι, ώστε να μπορεί να διαχέεται η θερμότητα.

Τεχνική ασφάλεια

► Πριν από την τοποθέτηση της συσκευής, ελέγχετε, αν υπάρχουν ορατές εξωτερικές ζημιές.

Αν συμβαίνει αυτό, δεν επιτρέπεται να προχωρήσετε στην τοποθέτηση ή στη λειτουργία της συσκευής.

► Για λόγους ασφαλείας μην χρησιμοποιείτε μπαλαντέζα (κίνδυνος πυρκαγιάς από υπερθέρμανση).

► Κίνδυνος πυρκαγιάς λόγω ελεγχόμενης πρίζας. Αυτό το στεγνωτήριο δεν επιτρέπεται να λειτουργεί μέσω ελεγχόμενης πρίζας (π.χ. μέσω χρονοδιακόπτη). Εάν η φάση κρυώματος του στεγνωτηρίου διακοπεί, υπάρχει ο κίνδυνος αυτανάφλεξης των ρούχων.

► Η ηλεκτρική ασφάλεια αυτής της συσκευής διασφαλίζεται μόνο εφόσον συνδεθεί με σύστημα γείωσης σύμφωνα προς τις ισχύουσες προδιαγραφές. Είναι πολύ σημαντικό να ελεγχθεί αυτή η βασική προϋπόθεση ασφαλείας και σε περίπτωση αμφιβολίας να ελεγχθεί η οικιακή εγκατάσταση από έναν ειδικό. Η εταιρεία Miele δεν ευθύνεται για βλάβες που μπορεί να προκύψουν από απουσία ή διακοπή γείωσης.

► Εξαιτίας λανθασμένων επισκευών μπορεί να προκύψουν απρόβλεπτοι κίνδυνοι για τον χειριστή, για τους οποίους καμία ευθύνη δεν φέρει η εταιρεία Miele. Οι επισκευές πρέπει να γίνονται μόνο από ειδικό τεχνικό ή τεχνικό εξουσιοδοτημένο από την εταιρεία Miele, διαφορετικά για βλάβες που θα προκύψουν αργότερα δεν θα ισχύει η εγγύηση.

► Διάφορα μέρη της συσκευής που έχουν υποστεί βλάβη, θα πρέπει να αντικατασταθούν μόνο με γνήσια ανταλλακτικά της εταιρείας Miele. Μόνο έτσι μπορεί να εγγυηθεί η Miele ότι η συσκευή θα ανταποκρίνεται πλήρως στις προδιαγραφές ασφαλείας, με βάση τις οποίες έχει κατασκευαστεί.

► Σε περίπτωση βλάβης ή κατά τον καθαρισμό και τη φροντίδα, το στεγνωτήριο πρέπει να αποσυνδεθεί από την τροφοδοσία τάσης. Το στεγνωτήριο αποσυνδέεται από την τροφοδοσία τάσης μόνο όταν

- έχετε βγάλει το φις από την πρίζα
- έχετε κλείσει τις ασφάλειες στον ηλεκτρικό πίνακα ή
- έχετε αφαιρέσει τις βιδωτές ασφάλειες από τον ηλεκτρικό πίνακα.

► Αυτό το στεγνωτήριο δεν επιτρέπεται να τοποθετείται και να λειτουργεί σε χώρους που βρίσκονται εν κινήσει (π.χ. πλοία).

► Λάβετε υπόψη σας τις οδηγίες στα κεφάλαια «Εγκατάσταση» και «Τεχνικά χαρακτηριστικά».

► Το στεγνωτήριο επιτρέπεται να λειτουργήσει τότε μόνο, όταν έχει τοποθετηθεί ένας αγωγός εξαερισμού και υπάρχει επαρκής εξαερισμός του χώρου.

► Ο αγωγός εξαγωγής αέρα δεν επιτρέπεται να τοποθετηθεί ποτέ σε έναν από τους εξής τύπους καμινάδας ή φρεατίου:

- Καπνοδόχους ή καμινάδες καυσαερίων που βρίσκονται σε λειτουργία
- Φρεάτια τα οποία εξυπηρετούν τον εξαερισμό χώρων όπου λειτουργεί τζάκι

Υποδείξεις ασφαλείας

- Καμινάδες που χρησιμοποιούνται από τρίτους

Όταν καπνός ή καυσαέριο επιστρέψει πίσω στον χώρο, υπάρχει κίνδυνος δηλητηρίασης.

► Ελέγχετε τακτικά όλα τα μέρη του αγωγού εξαγωγής αέρα (π.χ. τον αγωγό τοίχου, το εξωτερικό πλέγμα, τα σημεία καμπής, τα τόξα κ.λπ.) για διέλευση αέρα και λειτουργία χωρίς προβλήματα. Εάν χρειάζεται, εκτελέστε καθαρισμό. Εάν στον αγωγό εξαγωγής αέρα έχουν συγκεντρωθεί χνούδια, παρεμποδίζεται η εκφύσηση του αέρα και επομένως η απρόσκοπτη λειτουργία του στεγνωτηρίου.

Αν υπάρχει ήδη ένας χρησιμοποιούμενος αγωγός εξαγωγής αέρα, θα πρέπει να ελεγχθεί προτού εγκατασταθεί στο στεγνωτήριο.

Στον αγωγό εξαερισμού δεν επιτρέπεται να υπάρχει υποπίεση.

► Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας και δηλητηρίασης, αν επιστρέψουν πίσω στον χώρο τα καυσαέρια, όταν είναι τοποθετημένα στον ίδιο χώρο ή στο σπίτι ή σε γειτονικά δωμάτια θερμοσίφωνας αερίου, σύστημα θέρμανσης αερίου, φούρνος κάρβουνου με σύνδεση καμινάδας κ.λπ. και η υποπίεση ανέρχεται σε 4 Pa ή περισσότερο.

Έτσι μπορείτε να αποφύγετε την υποπίεση στον χώρο τοποθέτησης, εάν φροντίσετε με τα ακόλουθα μέτρα για επαρκή αερισμό του χώρου (παραδείγματα):

- Δημιουργήστε ανοίγματα αερισμού που δεν κλείνουν στον εξωτερικό τοίχο.
- Χρησιμοποιήστε διακόπτη παραθύρου, ώστε το στεγνωτήριο να μπορεί να τεθεί σε λειτουργία μόνο όταν υπάρχει ανοικτό παράθυρο.

Φροντίστε ώστε ένας τεχνικός καμινάδων να επιβεβαιώσει την ακίνδυνη λειτουργία, καθώς και την αποφυγή υποπίεσης 4 Pa ή περισσότερο.

► Κατά την τοποθέτηση περισσότερων του ενός στεγνωτηρίων σε έναν συγκεντρωτικό αγωγό εξαγωγής αέρα, πρέπει να τοποθετηθεί ανά στεγνωτήριο μια βαλβίδα αντεπιστροφής απευθείας στον συγκεντρωτικό αγωγό.

Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ζημιά στα στεγνωτήρια και να υποβιβαστεί η ηλεκτρική τους ασφάλεια.

► Για να μπορείτε να αποσυνδέσετε οποιαδήποτε στιγμή το στεγνωτήριο από την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, πρέπει να έχετε πάντα πρόσβαση στο φις του καλωδίου της συσκευής. Το προσωπικό χειρισμού θα πρέπει να μπορεί να επιβεβαιώνει από οποιοδήποτε σημείο πρόσβασης ότι το φις παραμένει αποσυνδεδεμένο.

► Αν έχει γίνει πρόβλεψη για μόνιμη σύνδεση, τότε θα πρέπει το σύστημα διαχωρισμού για κάθε πόλο στην εγκατάσταση να είναι πάντα προσβάσιμο, για να μπορείτε να αποσυνδέσετε το στεγνωτήριο από την τροφοδοσία τάσης.

► Το άνοιγμα εξαερισμού που βρίσκεται μεταξύ του κάτω μέρους του στεγνωτηρίου και του δαπέδου δεν επιτρέπεται να καλύπτεται από σοβατεπί, χαλιά με μεγάλο πέλος, κ.λπ.

► Στην περιοχή ανοίγματος της πόρτας δεν επιτρέπεται η εγκατάσταση τυχόν άλλης πόρτας που κλείνει ή συρόμενης πόρτας ή απέναντι τοποθετημένης πόρτας.

► Αν το καλώδιο παρουσιάσει βλάβη, φροντίστε άμεσα για την αντικατάστασή του με το κατάλληλο καλώδιο από έναν τεχνικό εκπαιδευμένο από τον κατασκευαστή, για να αποφύγετε κάθε κίνδυνο για τον χειριστή.

Στεγνωτήριο με γκάζι/φυσικό αέριο

- ▶ Σε περίπτωση βλάβης ή κατά τις εργασίες καθαρισμού και συντήρησης, πρέπει να κλείσουν η χειροκίνητη βαλβίδα παροχής αερίου από την πλευρά της εγκατάστασης και το σύστημα διακοπής παροχής στον μετρητή αερίου.
- ▶ Πριν την ολοκλήρωση των εργασιών αρχικής λειτουργίας, συντήρησης, μετατροπής και επισκευής πρέπει να ελέγξετε τη στεγανότητα όλων των μερών διέλευσης αερίου, από τη χειροκίνητη βαλβίδα παροχής ως το μπεκ καυστήρα. Μετρητής υποδοχής στη βαλβίδα αερίου και στον καυστήρα πρέπει να τηρούνται. Αυτός ο έλεγχος πρέπει να γίνεται όχι μόνο όταν ο καυστήρας λειτουργεί, αλλά και όταν βρίσκεται εκτός λειτουργίας.
- ▶ Διενεργείτε ετησίως έναν οπτικό έλεγχο στους αγωγούς αερίου και στις συσκευές αερίου της οικιακής εγκατάστασής σας. Για τον έλεγχο αυτό, λάβετε υπόψη τους κατά τόπο ισχύοντες κανονισμούς.

Προληπτικά μέτρα σε περίπτωση οσμής αερίου

- Σβήστε αμέσως όλες τις φλόγες.
- Κλείστε αμέσως την τοπική βαλβίδα διακοπής παροχής αερίου, τη διάταξη διακοπής παροχής αερίου στον μετρητή αερίου ή την κεντρική διάταξη διακοπής παροχής αερίου.
- Ανοίξτε αμέσως όλα τα παράθυρα και τις πόρτες.
- Μην ανάψετε ελεύθερες φλόγες (π.χ. σπέρτο ή αναπτήρα).
- Μην καπνίζετε.
- Σε καμία περίπτωση μην εισέρχεστε με ανοικτή φλόγα σε χώρους όπου υπάρχει αισθητή οσμή αερίου.
- Μην κάνετε καμία ενέργεια που μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρικές σπίθες (π.χ. μην αφαιρείτε ηλεκτρικά βύσματα τραβώντας τα ή μην χρησιμοποιείτε ηλεκτρικούς διακόπτες και κουδούνια).
- Αν δεν μπορείτε να εντοπίσετε την αιτία διαρροής αερίου, ενώ είναι κλειστές όλες οι βαλβίδες αερίου, καλέστε αμέσως την αρμόδια επιχείρηση παροχής αερίου.

Αν πρόκειται να χρησιμοποιήσουν τη συσκευή και άλλα άτομα, πρέπει να έχουν πρόσβαση σε αυτό το σημαντικό ενημερωτικό υλικό με τα προληπτικά μέτρα ή/και θα πρέπει να ενημερωθούν σχετικά.

Σωστή χρήση

- ▶ Μετά από κάθε στέγνωμα να κλείνετε την πόρτα του στεγνωτηρίου. Έτσι μπορείτε να αποφύγετε
 - να προσπαθήσουν τα παιδιά, παίζοντας, να σκαρφαλώσουν στη συσκευή ή να κρύψουν διάφορα αντικείμενα μέσα στον κάδο.
 - να προσπαθήσουν μικρά κατοικίδια ζώα να ανέβουν πάνω στη συσκευή.
- ▶ Φροντίζετε να μην υπάρχουν σκόνες και χνούδια στον χώρο όπου βρίσκεται η συσκευή. Τα μόρια χνουδιών και σκόνης στον ψυχρό αέρα που απορροφάται μπορούν να προκαλέσουν μπλοκαρίσματα. Μπορεί να προκύψει βλάβη και υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς.

Υποδείξεις ασφαλείας

- ▶ Το στεγνωτήριο δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί χωρίς φίλτρο χνουδιών ή με φίλτρο χνουδιών που παρουσιάζει κάποια ζημιά. Ενδέχεται να προκύψουν δυσλειτουργίες. Τα χνούδια μπλοκάρουν τους αεραγωγούς, τη θέρμανση και τον αγωγό εξαερισμού, κάτι που μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά. Διακόψτε αμέσως τη λειτουργία του στεγνωτηρίου και αντικαταστήστε το φίλτρο χνουδιών που παρουσιάζει ζημιά.
- ▶ Το φίλτρο χνουδιών πρέπει να καθαρίζεται τακτικά.
- ▶ Για να μην προκληθούν δυσλειτουργίες κατά το στέγνωμα:
 - Μετά από κάθε στέγνωμα καθαρίζετε την επιφάνεια του φίλτρου χνουδιών.
 - Το φίλτρο χνουδιών και οι αεραγωγοί πρέπει πάντα να καθαρίζονται επιπρόσθετα όταν στην οθόνη ανάψει σχετική προτροπή.
- ▶ Αφαιρείτε από τις τσέπες των ρούχων που θέλετε να στεγνώσετε όλα τα αντικείμενα που τυχόν υπάρχουν (όπως π.χ. αναπτήρες, σπέρτα, κλειδιά).
- ▶ Το πρόγραμμα τερματίζεται με την είσοδο στη φάση κρυώματος. Η φάση κρυώματος πραγματοποιείται σε πολλά προγράμματα, έτσι ώστε να εξασφαλιστεί ότι τα ρούχα θα παραινούν σε μια θερμοκρασία η οποία δεν θα προκαλέσει ζημιά (π.χ. αποφυγή αυτανάφλεξης των ρούχων). Βγάζετε πάντα όλα τα ρούχα από το στεγνωτήριο αμέσως μετά τη φάση κρυώματος.
- ▶ Το μαλακτικό και άλλα παρόμοια προϊόντα θα πρέπει να χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες για τη χρήση τους.
- ▶ Για μέρη της συσκευής από ανοξείδωτο ατσάλι ισχύει:

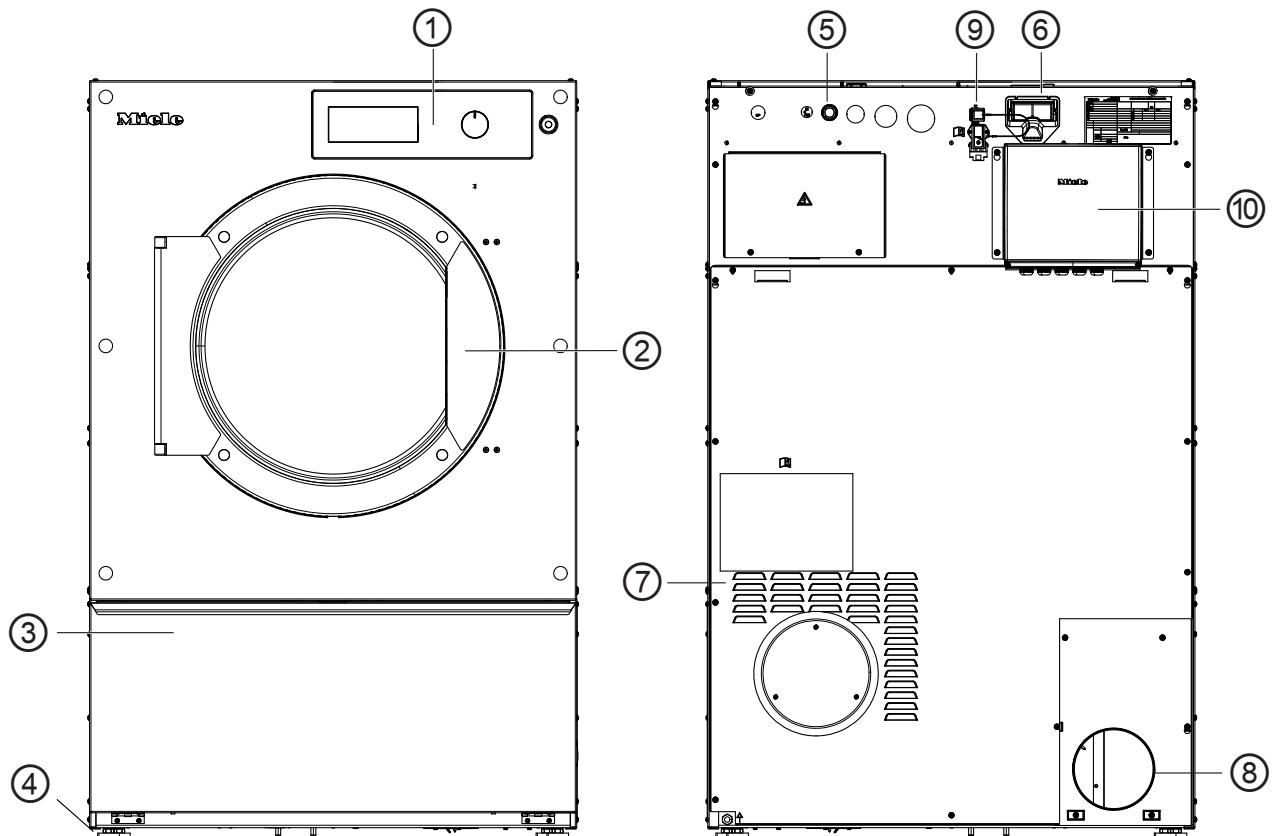
Οι ανοξείδωτες επιφάνειες δεν πρέπει να έρθουν σε επαφή με υγρά απολυμαντικά ή απορρυπαντικά που περιέχουν χλώριο ή υποχλωριώδες νάτριο. Τα υλικά αυτά μπορεί να προκαλέσουν διάβρωση στις ανοξείδωτες επιφάνειες. Επίσης διάβρωση μπορεί να προκαλέσουν και οι έντονοι υδρατμοί από σαπουνόνερο που περιέχει χλώριο.

Για αυτό απαγορεύεται να τοποθετείτε κοντά στη συσκευή ανοιγμένα δοχεία με αυτού του είδους περιεχόμενο.

Πρόσθετα εξαρτήματα

- ▶ Επιτρέπεται η τοποθέτηση μόνο πρόσθετων εξαρτημάτων ρητά εγκεκριμένων από τη Miele. Αν τοποθετήσετε εξαρτήματα άλλου κατασκευαστή, το δικαίωμά σας να προβάλετε αξιώσεις, που απορρέουν από την εγγύηση ή/και την ευθύνη για ελαττωματικά προϊόντα, χάνεται.

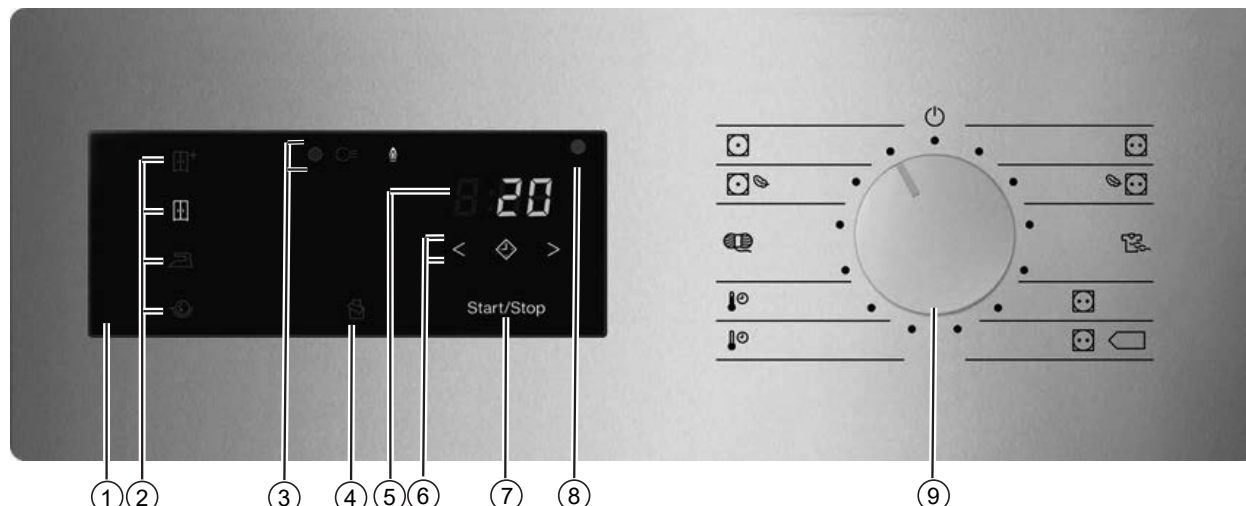
⚠ Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος για βλάβες που προκύπτουν από λανθασμένη χρήση ή αμέλεια των υποδείξεων ασφαλείας.



- ① Πίνακας χειρισμού με περιστροφικό επιλογή
- ② Πόρτα
- ③ Καπάκι φίλτρου χνουδιών
- ④ 4 βιδωτά πόδια με ρυθμιζόμενο ύψος
- ⑤ Ηλεκτρολογική σύνδεση
- ⑥ Θήκη για τη μονάδα επικοινωνίας
- ⑦ Ανοίγματα εισόδου αέρα στεγνώματος
- ⑧ Στόμιο εξαγωγής αέρα
- ⑨ Σύνδεση για κουτί επικοινωνίας
- ⑩ Κουτί επικοινωνίας (προαιρετικά)
Για τη δημιουργία σύνδεσης με εξωτερικά συστήματα

Χειρισμός του στεγνωτηρίου

Συσκευές με έλεγχο υπολειπόμενης υγρασίας (ROP)



- ① **Πίνακας χειρισμού**
- ② **Πλήκτρα αφής για τις βαθμίδες στεγνώματος**
- ③ **Ενδείξεις κατάστασης**   
Ανάβουν κατά περίπτωση
- ④ **Πλήκτρο αφής** 
Ενεργοποιεί τον χρονισμό τουρμπίνας για βέλτιστο στέγνωμα ελαφρών υφασμάτων, όπως π.χ. κλινοσκεπάσματα ή πετσέτες. Αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη στην εργοστασιακή ρύθμιση και μπορεί να ενεργοποιηθεί και να ρυθμιστεί μόνο από τεχνικό service της Miele.
- ⑤ **Ένδειξη χρόνου 8:88**
Δείχνει τον υπολειπόμενο χρόνο λειτουργίας του προγράμματος, σε ώρες και λεπτά.
- ⑥ **Πλήκτρα αφής**  
Για την προεπιλογή έναρξης. Με το άγγιγμα του πλήκτρου αφής  επιλέγεται να ξεκινήσει το πρόγραμμα αργότερα (προεπιλογή έναρξης). Κατά την επιλογή, το πλήκτρο αφής  φωτίζεται.
Με το άγγιγμα του πλήκτρου αφής  ή  επιλέγεται η διάρκεια της προεπιλογής έναρξης.
- ⑦ **Πλήκτρο αφής**  **Start/Stop**
Ξεκινά το επιλεγμένο πρόγραμμα στεγνώματος και διακόπτει ένα πρόγραμμα που έχει ξεκινήσει. Μόλις αρχίσει να αναβοσβήνει το πλήκτρο αφής, το επιλεγμένο πρόγραμμα μπορεί να ξεκινήσει.
- ⑧ **Οπτική θύρα επικοινωνίας**
Χρησιμοποιείται από τον τεχνικό service για τη μεταφορά δεδομένων.
- ⑨ **Επιλογέας προγραμμάτων**
Για την επιλογή προγράμματος και την απενεργοποίηση. Μέσω της επιλογής προγράμματος το στεγνωτήριο τίθεται σε λειτουργία και μέσω της θέσης του επιλογέα προγραμμάτων  τίθεται εκτός λειτουργίας.

Βαθμίδες στεγνώματος

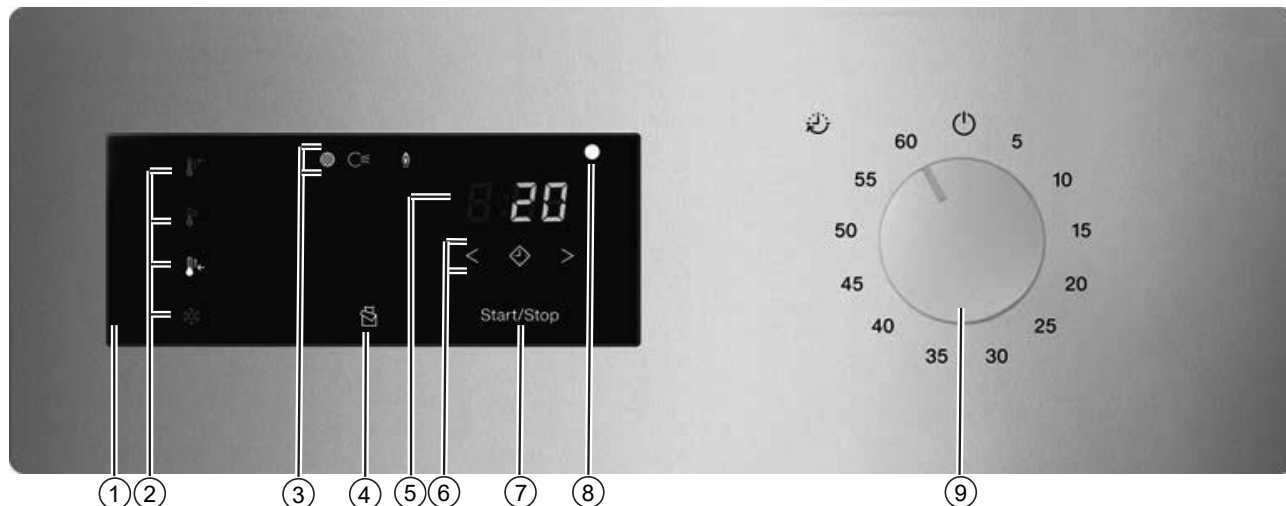
- Πλήκτρο αφής  = «στεγνά»
- Πλήκτρο αφής  = «μέτρια στεγνά»
- Πλήκτρο αφής  = «στεγνά σίδερο»
- Πλήκτρο αφής  = «στεγνά σιδερωτήριο»
- Πλήκτρο αφής : Λειτουργία «Παπλώματα»

Προγράμματα στεγνώματος

- Θέση  = Πρόγραμμα «Ανθεκτικά/χρωματιστά»
Για στέγνωμα βαμβακερών ή λινών υφασμάτων
- Θέση  = Πρόγραμμα «Ανθεκτικά/χρωματιστά προστατευτικό»
Για στέγνωμα ευαίσθητων βαμβακερών ή λινών υφασμάτων
- Θέση  = Πρόγραμμα «Συνθετικά/Ευαίσθητα»
Για στέγνωμα συνθετικών ινών και τεχνητού μεταξιού με έως 20% υπολειπόμενη υγρασία
- Θέση  PRO = Πρόγραμμα «Πρόγραμμα ετικέτας»
- Θέση  = Πρόγραμμα «Πρόγραμμα ετικέτας»
- Θέση  = Πρόγραμμα «Πρόγραμμα χρόνου κρύο»
Για αερισμό ρούχων με 10 λεπτά χρόνο στεγνώματος
- Θέση  = Πρόγραμμα «Πρόγραμμα χρόνου ζεστό»
Για στέγνωμα ρούχων σε υψηλή θερμοκρασία και 20 λεπτά χρόνο στεγνώματος
- Θέση  = Πρόγραμμα «Μάλλινα»
Για στέγνωμα μάλλινων με 5 λεπτά χρόνο στεγνώματος
- Θέση  = Πρόγραμμα «Ευαίσθητα προστατευτικό»
- Θέση  = Πρόγραμμα «Ευαίσθητα»
- Θέση  = Απενεργοποίηση συσκευής

Χειρισμός του στεγνωτηρίου

Συσκευές με έλεγχο χρόνου (TOP)



① Πίνακας χειρισμού

② Πλήκτρα αφής για τις βαθμίδες στεγνώματος

③ Ενδείξεις κατάστασης   
Ανάβουν κατά περίπτωση

④ Πλήκτρο αφής 

Ενεργοποιεί τον χρονισμό τουρμπίνας για βέλτιστο στέγνωμα ελαφρών υφασμάτων, όπως π.χ. κλινοσκεπάσματα ή πετσέτες. Αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη στην εργοστασιακή ρύθμιση και μπορεί να ενεργοποιηθεί και να ρυθμιστεί μόνο από τεχνικό service της Miele.

⑤ Ένδειξη χρόνου 8:20

Δείχνει τον υπολειπόμενο χρόνο λειτουργίας του προγράμματος, σε ώρες και λεπτά.

⑥ Πλήκτρα αφής <  >

Για την προεπιλογή έναρξης. Με το άγγιγμα του πλήκτρου αφής  επιλέγεται να ξεκινήσει το πρόγραμμα αργότερα (προεπιλογή έναρξης). Κατά την επιλογή, το πλήκτρο αφής  φωτίζεται.

Με το άγγιγμα του πλήκτρου αφής < ή > επιλέγεται η διάρκεια της προεπιλογής έναρξης.

⑦ Πλήκτρο αφής Start/Stop

Ξεκινά το επιλεγμένο πρόγραμμα στεγνώματος και διακόπτει ένα πρόγραμμα που έχει ξεκινήσει. Μόλις αρχίσει να αναβοσβήνει το πλήκτρο αφής, το επιλεγμένο πρόγραμμα μπορεί να ξεκινήσει.

⑧ Οπτική θύρα επικοινωνίας

Χρησιμοποιείται από τον τεχνικό service για τη μεταφορά δεδομένων.

⑨ Επιλογέας χρόνου

Για την επιλογή χρόνου και την απενεργοποίηση. Μέσω της επιλογής χρόνου το στεγνωτήριο τίθεται σε λειτουργία και μέσω της θέσης του επιλογέα χρόνου  τίθεται εκτός λειτουργίας.

Βαθμίδες στε- γνώματος (TOP)

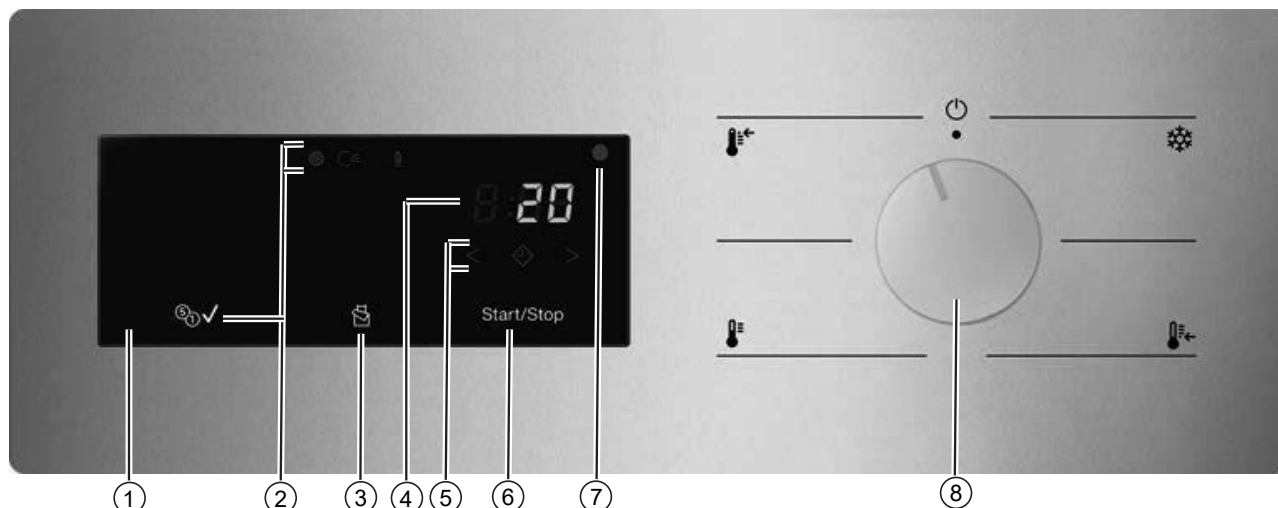
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «υψηλή»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «μέτρια»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «χαμηλή»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «κρύο»

Προγράμματα χρόνου

- Θέση 5 = Πρόγραμμα χρόνου 5 λεπτά
- Θέση 10-55 = Πρόγραμμα χρόνου 10-55 λεπτά
- Θέση 60 = Πρόγραμμα χρόνου 60 λεπτά
- Θέση  = Απενεργοποίηση συσκευής

Χειρισμός του στεγνωτηρίου

Συσκευές με σύστημα κερματοδέκτη (COP)



① **Πίνακας χειρισμού**

② **Ενδείξεις κατάστασης** ⑤
Ανάβουν κατά περίπτωση

③ **Πλήκτρο αφής**

Ενεργοποιεί τον χρονισμό τουρμπίνας για βέλτιστο στέγνωμα ελαφρών υφασμάτων, όπως π.χ. κλινოსκεπάσματα ή πετσέτες. Αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη στην εργοστασιακή ρύθμιση και μπορεί να ενεργοποιηθεί και να ρυθμιστεί μόνο από τεχνικό service της Miele.

④ **Ένδειξη χρόνου** 8:88

Δείχνει τον υπολειπόμενο χρόνο λειτουργίας του προγράμματος, σε ώρες και λεπτά.

⑤ **Πλήκτρα αφής** < >

Για την προεπιλογή έναρξης. Με το άγγιγμα του πλήκτρου αφής  επιλέγεται να ξεκινήσει το πρόγραμμα αργότερα (προεπιλογή έναρξης). Κατά την επιλογή, το πλήκτρο αφής  φωτίζεται.

Με το άγγιγμα του πλήκτρου αφής < ή > επιλέγεται η διάρκεια της προεπιλογής έναρξης.

⑥ **Πλήκτρο αφής** Start/Stop

Ξεκινά το επιλεγμένο πρόγραμμα στεγνώματος και διακόπτει ένα πρόγραμμα που έχει ξεκινήσει. Μόλις αρχίσει να αναβοσβήνει το πλήκτρο αφής, το επιλεγμένο πρόγραμμα μπορεί να ξεκινήσει.

⑦ **Οπτική θύρα επικοινωνίας**

Χρησιμοποιείται από τον τεχνικό service για τη μεταφορά δεδομένων.

⑧ **Επιλογέας βαθμίδας θερμοκρασίας**

Για την επιλογή της βαθμίδας θερμοκρασίας και την απενεργοποίηση. Μέσω της επιλογής της βαθμίδας θερμοκρασίας το στεγνωτήριο τίθεται σε λειτουργία και μέσω της θέσης του επιλογέα θερμοκρασίας  τίθεται εκτός λειτουργίας.

Προγράμματα στεγνώματος

- Περιοχή θέσεων ☼ = Βαθμίδα θερμοκρασίας «κρύο»
Για τον αερισμό υφασμάτων
- Περιοχή θέσεων ☼← = Βαθμίδα θερμοκρασίας «χαμηλή»
Για στέγνωμα ευαίσθητων ρούχων από τεχνητό μετάξι ή συνθετικές ίνες
- Περιοχή θέσεων ☼ = Βαθμίδα θερμοκρασίας «μεσαία»
Για στέγνωμα συνθετικών/μικτών υφασμάτων
- Περιοχή θέσεων ☼← = Βαθμίδα θερμοκρασίας «υψηλή»
Για στέγνωμα ανθεκτικών/χρωματιστών βαμβακερών ή λινών υφασμάτων
- Θέση ☼ = Απενεργοποίηση συσκευής

Τρόπος λειτουργίας του πίνακα χειρισμού

Τα πλήκτρα αφής αντιδρούν στο άγγιγμα με τα ακροδάχτυλα. Η επιλογή είναι δυνατή για όσο χρονικό διάστημα το κάθε πλήκτρο αφής παραμένει φωτισμένο.

Ένα έντονα φωτισμένο πλήκτρο αφής σημαίνει ότι είναι επιλεγμένο τη δεδομένη στιγμή

Ένα αχνά φωτισμένο πλήκτρο αφής σημαίνει: δυνατότητα επιλογής

Πλήκτρα αφής για τις βαθμίδες στεγνώματος

Μετά την επιλογή ενός προγράμματος με βαθμίδες στεγνώματος με τον επιλογέα προγραμμάτων ανάβει η προτεινόμενη βαθμίδα στεγνώματος. Οι βαθμίδες στεγνώματος, που μπορούν να επιλεγούν, ανάβουν αχνά.

Βαθμίδες στεγνώματος

- Πλήκτρο αφής  = «στεγνά»
- Πλήκτρο αφής  = «μέτρια στεγνά»
- Πλήκτρο αφής  = «στεγνά σίδερο»
- Πλήκτρο αφής  = «στεγνά σιδερωτήριο»

Βαθμίδες στεγνώματος (TOP)

- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «υψηλή»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «μέτρια»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «χαμηλή»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «κρύο»

Βαθμίδες στεγνώματος για λειτουργία κερματοδέκτη

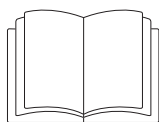
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «υψηλή»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «μέτρια»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «χαμηλή»
- Πλήκτρο αφής  = Βαθμίδα θερμοκρασίας «κρύο»

Στοιχεία ενδείξεων

- Ενδεικτική λυχνία : Ανάβει όταν το φίλτρο χνουδιών πρέπει να καθαριστεί.
- Ενδεικτική λυχνία : Ανάβει όταν υπάρχει κάποια βλάβη στον αγωγό εξαγωγής αέρα.
- Ενδεικτική λυχνία  (μόνο σε συσκευές με θέρμανση αερίου): Ανάβει όταν η θέρμανση είναι ενεργή.
- Ενδεικτική λυχνία  (μόνο σε συσκευές με σύστημα κερματοδέκτη): Ανάβει όταν το χρηματικό ποσό έχει πληρωθεί.
- Ένδειξη χρόνου : Ο υπολειπόμενος χρόνος λειτουργίας του προγράμματος εμφανίζεται σε ώρες και λεπτά. Η διάρκεια των περισσότερων προγραμμάτων ενδέχεται να ποικίλλει με αποτέλεσμα να παρατηρούνται «χρονικά άλματα». Η διάρκεια εξαρτάται από διάφορες παραμέτρους, όπως π.χ. την ποσότητα, το είδος ή την

υπολειπόμενη υγρασία των ρούχων. Το ηλεκτρονικό σύστημα με δυνατότητα εκμάθησης προσαρμόζεται σε αυτές τις παραμέτρους και γίνεται όλο και πιο ακριβές.

Πρώτη έναρξη λειτουργίας



⚠ Τραυματισμοί ή υλικές ζημιές λόγω λανθασμένης τοποθέτησης. Η λανθασμένη τοποθέτηση του στεγνωτηρίου μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς ή υλικές ζημιές.

Τοποθετήστε σωστά το στεγνωτήριο πριν από την πρώτη έναρξη λειτουργίας.

Συνδέστε το στεγνωτήριο με τον κατάλληλο τρόπο.

Λάβετε υπόψη σας το κεφάλαιο «Εγκατάσταση».

Εκτελέστε πλήρως τη διαδικασία πρώτης έναρξης λειτουργίας. Κατά την πρώτη έναρξη λειτουργίας, καθορίστε τις ρυθμίσεις για την καθημερινή λειτουργία του στεγνωτηρίου. Μερικές ρυθμίσεις μπορούν να αλλάξουν μόνο κατά την πρώτη έναρξη λειτουργίας. Στη συνέχεια, οι ρυθμίσεις αυτές μπορούν να αλλάξουν μόνο από το Miele Service.

1. Υποδείξεις για τη σωστή φροντίδα των ρούχων

Πλύση πριν από το στέγνωμα

Να πλένετε τα πολύ λερωμένα ρούχα πολύ καλά. Να χρησιμοποιείτε αρκετό απορρυπαντικό και να επιλέγετε υψηλή θερμοκρασία πλύσης. Σε περίπτωση αμφιβολιών να τα πλένετε πολλές φορές.

Όταν χρησιμοποιούνται χημικά προϊόντα βιομηχανικής χρήσης για τον καθαρισμό των ρούχων, δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε το στεγνωτήριο για το στέγνωμα των ρούχων που έχουν υποβληθεί σε χημικό καθαρισμό.

Να πλένετε τα καινούργια, σκουρόχρωμα και χρωματιστά ρούχα πολύ καλά και χωριστά. Μη στεγνώνετε τα σκουρόχρωμα και τα χρωματιστά υφάσματα μαζί με ανοιχτόχρωμα. Αυτά τα υφάσματα μπορεί να ξεβάψουν κατά το στέγνωμα (και να λεκιάσουν και πλαστικά μέρη της συσκευής). Επίσης μπορεί να «κολλήσουν» επάνω τους χνούδια άλλου χρώματος.

Αφαιρέστε τα ξένα σώματα

Πριν από το στέγνωμα, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν ξένα σώματα στα ρούχα.

⚠ Ζημιές εξαιτίας ξένων σωμάτων που δεν έχουν αφαιρεθεί. Ξένα σώματα που παραμένουν στα ρούχα ενδέχεται να λιώσουν, να καούν ή να εκραγούν. Αφαιρείτε από τα ρούχα όλα τα ξένα σώματα (π.χ. πλαστικές θήκες δοσολογίας απορρυπαντικού, αναπτήρες κ.λπ.).

Ελέγχετε τα υφάσματα/ρούχα για να βεβαιωθείτε ότι τα ρεβέρ και οι ραφές είναι σε άψογη κατάσταση. Έτσι μπορείτε να αποφύγετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς που θα μπορούσε να προκληθεί αν βγει το υλικό γεμίματος. Ράβετε ή αφαιρείτε τις μπανέλες που τυχόν ξεφεύγουν από στηθόδεσμούς.

⚠ Κίνδυνος πυρκαγιάς λόγω λανθασμένης χρήσης και λανθασμένου χειρισμού. Τα ρούχα μπορεί να καούν και να καταστρέψουν το στεγνωτήριο και τον περιβάλλοντα χώρο. Διαβάστε και ακολουθήστε το κεφάλαιο «Υποδείξεις ασφαλείας και προειδοποιήσεις».

Στέγνωμα

Σύμβολα φροντίδας

Στέγνωμα	
	κανονική/υψηλή θερμοκρασία
	χαμηλή θερμοκρασία*
* Επιλέξτε προστατευτικό.	
	ακατάλληλο για στεγνωτήριο
Σίδερο και σιδερωτήριο	
	πολύ καυτό
	καυτό
	ζεστό
	όχι σίδερο/σιδερωτήριο

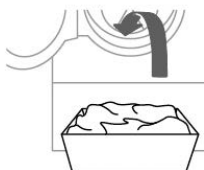
2. Τοποθέτηση ρούχων στο στεγνωτήριο

Τοποθέτηση ρούχων

 Ζημιά των υφασμάτων λόγω λανθασμένης φροντίδας ρούχων. Εάν δεν τηρείται η σωστή φροντίδα των ρούχων, τα υφάσματα ενδέχεται να καταστραφούν με το στέγνωμα. Πριν τοποθετήσετε τα ρούχα, διαβάστε το κεφάλαιο «1. Υποδείξεις για τη σωστή φροντίδα των ρούχων».



- Ανοίξτε την πόρτα.

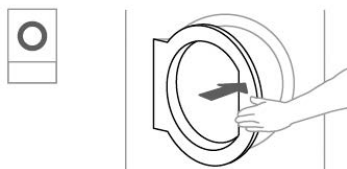


- Τοποθετήστε τα ρούχα στο στεγνωτήριο.

Μην υπερφορτώνετε τον κάδο.
Εάν υπερφορτώσετε τον κάδο, τα ρούχα καταπονούνται και το αποτέλεσμα του στεγνώματος υποβαθμίζεται. Μπορεί να αυξηθεί το τσαλάκωμα των ρούχων.

Κλείσιμο πόρτας

 Ζημιά από μάγκωμα.
Κατά το κλείσιμο της πόρτας, τα υφάσματα ενδέχεται να μαγκώσουν και να υποστούν ζημιά. Προσέξτε να μην μαγκώσουν τα ρούχα κατά το κλείσιμο της πόρτας.



- Κλείστε την πόρτα με μια ελαφριά κίνηση.

3. Επιλογή προγράμματος

Επιλογή προγράμματος

Μέσω της επιλογής προγράμματος, το στεγνωτήριο τίθεται σε λειτουργία και, μέσω της θέσης του επιλογέα προγραμμάτων , τίθεται εκτός λειτουργίας.

- Στρέψτε τον επιλογέα προγραμμάτων στο επιθυμητό πρόγραμμα.

Επιπλέον μπορεί να ανάψει μια βαθμίδα στεγνώματος και να εμφανίζονται χρόνοι στην ένδειξη χρόνου.

Βαθμίδα στεγνώματος ενός προγράμματος με βαθμίδες στεγνώματος

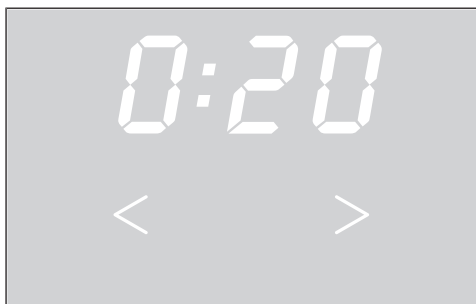
Μπορείτε να αλλάξετε την προεπιλεγμένη βαθμίδα στεγνώματος.

- Πατήστε το πλήκτρο αφής με την επιθυμητή βαθμίδα στεγνώματος, η οποία στη συνέχεια φωτίζεται.

Η δυνατότητα επιλογής βαθμίδας στεγνώματος εξαρτάται από το επιλεγμένο πρόγραμμα.

Προγράμματα με χρονική ρύθμιση και άλλα προγράμματα Ζεστός αέρας

Μπορείτε να επιλέξετε τη διάρκεια σε βήματα λεπτών, από 0:20 λεπτά έως 2:00 ώρες.



- Πατήστε το πλήκτρο αφής < ή > μέχρι να ανάψει η επιθυμητή διάρκεια προγράμματος στην ένδειξη χρόνου.

Το αποτέλεσμα στεγνώματος προκαθορίζεται από το στεγνωτήριο και δεν μπορεί να αλλάξει.

Επιλογή προεπιλογής έναρξης

Μπορείτε να προγραμματίσετε την έναρξη του προγράμματος για αργότερα, από 0:30 λεπτά έως 24h (ώρες).



- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής .

Το σύμβολο φωτίζεται.

- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής > ή < επανειλημμένα, μέχρι να ανάψει η επιθυμητή προεπιλογή έναρξης στην ένδειξη χρόνου.

Χρήσιμη συμβουλή: Αν κρατήσετε πατημένα τα πλήκτρα αφής > ή <, αρχίζει μια αυτόματη μέτρηση χρόνου προς τα κάτω ή προς τα πάνω.

Αλλαγή προεπιλογής έναρξης

- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή.
- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής > ή < επανειλημμένα, μέχρι να ανάψει η επιθυμητή προεπιλογή έναρξης στην ένδειξη χρόνου.
- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή.

Η προεπιλογή έναρξης συνεχίζει να λειτουργεί.

Διακοπή/ακύρωση προεπιλογής έναρξης

- Στρέψτε τον επιλογέα προγράμματος στη θέση . Εναλλακτικά μπορείτε να ακυρώσετε την προεπιλογή έναρξης, ανοίγοντας την πόρτα.

Διεξαγωγή της προεπιλογής έναρξης που έχει ξεκινήσει

- Η προεπιλογή έναρξης πάνω από 10h ξεκινά αντίστροφη μέτρηση με βηματισμό ανά ώρα, στη συνέχεια με βηματισμό ανά λεπτό μέχρι να ξεκινήσει το πρόγραμμα.
- Μετά από κάθε ώρα πραγματοποιούνται σύντομες περιστροφές του κάδου μέχρι την έναρξη του προγράμματος (μείωση τσαλακώματος).

4. Έναρξη προγράμματος

Έναρξη προγράμματος

- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή που αναβοσβήνει. Το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή ανάβει.

Εκτέλεση προγράμματος

- Όταν επιλέξετε την προεπιλογή έναρξης, τότε ξεκινά για πρώτη φορά να μετρά αντίστροφα ο χρόνος προεπιλογής έναρξης.
- Το πρόγραμμα ξεκινάει.

Διάρκεια προγράμματος/Πρόγνωση υπολειπόμενου χρόνου

Η διάρκεια του προγράμματος εξαρτάται από την ποσότητα, το είδος και την υπολειπόμενη υγρασία των ρούχων. Για τον λόγο αυτό, η εμφανιζόμενη διάρκεια για προγράμματα με βαθμίδες στεγνώματος μπορεί να ποικίλλει ή να «μεταπηδά». Το ηλεκτρονικό με δυνατότητα

εκμάθησης, το οποίο χρησιμοποιείται στο στεγνωτήριο, προσαρμόζεται κατά τη διάρκεια του προγράμματος στεγνώματος. Έτσι, η εμφανιζόμενη διάρκεια προγράμματος γίνεται όλο και πιο ακριβής.

Στις πρώτες χρήσεις των προγραμμάτων, ο εμφανιζόμενος χρόνος μπορεί να αποκλίνει σημαντικά από τον πραγματικό υπολειπόμενο χρόνο στεγνώματος. Η διαφορά μεταξύ του προβλεπόμενου χρόνου και του χρόνου που τελικά επιτυγχάνεται μειώνεται, αν το σχετικό πρόγραμμα εκτελείται συχνότερα. Όταν σε ένα πρόγραμμα τοποθετούνται διαφορετικές ποσότητες ρούχων, η ένδειξη υπολειπόμενου χρόνου θα δείχνει απλώς έναν χρόνο κατά προσέγγιση.

Τα ρούχα και τα υφάσματα μπορεί να τσαλακωθούν υπερβολικά. Αποφεύγετε το υπερβολικό στέγνωμα των ρούχων και των υφασμάτων.

Εξοικονόμηση ενέργειας

Μετά από έναν προγραμματισμένο χρόνο, τα στοιχεία ενδείξεων σκοτεινιάζουν. Το πλήκτρο αφής *Έναρξη/Διακοπή* αναβοσβήνει.

- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής *Έναρξη/Διακοπή*, για να ενεργοποιηθούν ξανά τα στοιχεία ενδείξεων.

Η εξοικονόμηση ενέργειας στα στοιχεία ενδείξεων δεν επηρεάζει το πρόγραμμα που εκτελείται.

- Ανάλογα με τη ρύθμιση στη λειτουργία προγραμματισμού, πριν από το τέλος του προγράμματος τα ρούχα κρυώνουν.

5. Αφαιρέστε τα ρούχα από το στεγνωτήριο

Λήξη προγράμματος

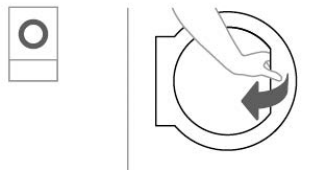
Μπορείτε να ρυθμίσετε το στεγνωτήριο έτσι ώστε, κατά τη λήξη του προγράμματος, να ακούγεται ένα ηχητικό σήμα.

Μετά τη λήξη του προγράμματος (στο ρολόι θα εμφανίζεται 0:00), τα ρούχα έχουν κρυώσει και μπορείτε να τα αφαιρέσετε.

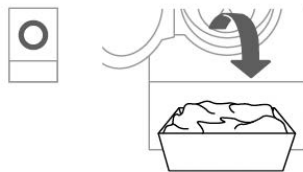
Εάν έχει επιλεγεί η *προστασία από το τσαλάκωμα*, τότε ο κάδος εξακολουθεί να περιστρέφεται κατά διαστήματα. Έτσι ελαχιστοποιείται το τσαλάκωμα, αν δεν μπορείτε να βγάλετε αμέσως τα ρούχα από τον κάδο.

Το στεγνωτήριο απενεργοποιείται αυτόματα, αφού παρέλθει ο προγραμματισμένος χρόνος από τη λήξη του προγράμματος.

Αφαίρεση ρούχων



- Ανοίξτε την πόρτα.

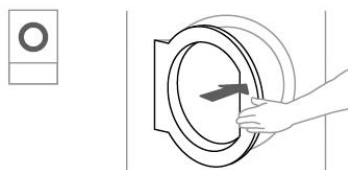


- Βγάλτε όλα τα ρούχα από τον κάδο.

⚠ Ζημιά από υπερβολικό στέγνωμα.

Εάν τα ρούχα παραμείνουν στον κάδο, ενδέχεται να υποστούν ζημιά από το υπερβολικό στέγνωμα.

Να αφαιρείτε πάντα όλα τα ρούχα από τον κάδο μετά το στέγνωμα.



- Κλείστε την πόρτα.
- Διακόψτε τη λειτουργία του στεγνωτηρίου.

Υποδείξεις φροντίδας

Αυτό το στεγνωτήριο χρειάζεται τακτική συντήρηση, ιδιαίτερα στην περίπτωση συνεχούς λειτουργίας. Λάβετε υπόψη σας το κεφάλαιο «Καθαρισμός και φροντίδα».

Αλλαγή τρέχοντος προγράμματος

Ενώ ένα πρόγραμμα εκτελείται, δεν είναι πλέον δυνατή μια νέα επιλογή προγράμματος (προστασία από ακούσια αλλαγή). Εάν επιθυμείτε να επιλέξετε ένα καινούργιο πρόγραμμα, πρέπει πρώτα να διακόψετε το τρέχον πρόγραμμα.

⚠ Κίνδυνος πυρκαγιάς λόγω λανθασμένης χρήσης και λανθασμένου χειρισμού.

Τα ρούχα μπορεί να καούν και να καταστρέψουν το στεγνωτήριο και τον περιβάλλοντα χώρο.

Διαβάστε και ακολουθήστε το κεφάλαιο «Υποδείξεις ασφαλείας».

Όταν ρυθμίζετε τον επιλογέα προγραμμάτων, τότε ανάβει το -U- στην ένδειξη χρόνου. Η ένδειξη -U- σβήνει, αν ρυθμίσετε το αρχικό πρόγραμμα.

Διακοπή τρέχοντος προγράμματος

- Πατήστε το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή για περισσότερο από 2 δευτερόλεπτα.

Όταν το πρόγραμμα λήξει ή διακοπεί και η θερμοκρασία πλυσίματος είναι αρκετά υψηλή, τα υφάσματα ψύχονται.

Αν κατά τη διάρκεια της ψύξης αγγίξετε εκ νέου το πλήκτρο Έναρξη/Διακοπή, ανάβει η ένδειξη U:UU.

- Ανοίξτε την πόρτα.
- Κλείστε την πόρτα.
- Επιλέξτε από το κύριο μενού ένα άλλο πρόγραμμα.
- Πατήστε το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή.

Προσθέστε ρούχα

- Ανοίξτε την πόρτα.

⚠ Κίνδυνος εγκαύματος από άγγιγμα καυτών ρούχων ή του κάδου του στεγνωτηρίου.

Τα ρούχα και ο κάδος του στεγνωτηρίου είναι ακόμα καυτά και μπορούν να προκαλέσουν εγκαύματα αν τα αγγίξετε.

Αφήστε τα ρούχα να κρυώσουν και αφαιρέστε τα προσεκτικά.

- Προσθέστε ρούχα.
- Κλείστε την πόρτα.
- Ξεκινήστε το πρόγραμμα.

Προσθήκη ρούχων κατά τη διάρκεια διεξαγωγής προεπιλογής έναρξης

Μπορείτε να ανοίξετε την πόρτα και να προσθέσετε ή να αφαιρέσετε ρούχα.

- Όλες οι ρυθμίσεις προγράμματος διατηρούνται.

Επιλογή άλλου προγράμματος

Αλλαγή διεξαγωγής προγράμματος

- Μπορείτε να αλλάξετε πάλι τη βαθμίδα στεγνώματος, αν το επιθυμείτε.
- Ανοίξτε την πόρτα.
- Αφαιρέστε ρούχα ή προσθέστε ρούχα.
- Κλείστε την πόρτα.
- Αγγίξτε το πλήκτρο αφής *Έναρξη/Διακοπή* για να συνεχιστεί η προεπιλογή έναρξης.

Υπόλοιπο χρόνου

Τυχόν αλλαγές στη διεξαγωγή του προγράμματος μπορεί να οδηγήσουν σε άλματα χρόνου στην οθόνη.

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Προϋποθέσεις για την είσοδο

- Η συσκευή είναι ενεργοποιημένη.
- Η πόρτα της συσκευής είναι ανοιχτή.

Μεταβείτε στο επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη

- Πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή και κλείστε την πόρτα του στεγνωτηρίου.

Το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή αναβοσβήνει γρήγορα για 2 δευτερόλεπτα.

- Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή για τουλάχιστον 4 δευτερόλεπτα.

Το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή ανάβει σταθερά. Αυτό σηματοδοτεί την επιτυχή είσοδο στη λειτουργία προγραμματισμού του επιπέδου ρυθμίσεων ιδιοκτήτη.

- Αφήστε το πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή.

Εάν δεν αφήσετε και πάλι το σταθερά αναμμένο πλήκτρο αφής Έναρξη/Διακοπή εντός 6 δευτερολέπτων, η συσκευή θα αναγνωρίσει μια λανθασμένη εισαγωγή ή μαγκωμένη πόρτα.

Ο μέγιστος χρόνος για την προσπάθεια εισόδου ανέρχεται στα 10 δευτερόλεπτα. Η προσπάθεια εισόδου θα διακοπεί στη συνέχεια αυτόματα.

Επισκόπηση επιπέδου ρυθμίσεων ιδιοκτήτη

Εάν αλλάξετε τις προκαθορισμένες τιμές του επιπέδου ρυθμίσεων ιδιοκτήτη, μπορεί να μεταβληθούν οι ενεργειακές ανάγκες του στεγνωτηρίου.

Πρό-γραμμα	Ονομασία	Δυναμική τιμή ρύθμισης	Προεπιλογή	Επεξήγηση
P01	Βαθμίδα στεγνώμ Ανθεκτικά/χρωματιστά	01 02 03 04 05 06 07	04	01 = πιο υγρά 3 02 = πιο υγρά 2 03 = πιο υγρά 1 04 = Κανονικό 05 = πιο στεγνά 1 06 = πιο στεγνά 2 07 = πιο στεγνά 3
P02	Βαθμίδα στεγνώμ Ευαίσθητα	01 02 03 04 05 06 07	04	01 = πιο υγρά 3 02 = πιο υγρά 2 03 = πιο υγρά 1 04 = Κανονικό 05 = πιο στεγνά 1 06 = πιο στεγνά 2 07 = πιο στεγνά 3
P03	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 1 Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	20	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P04	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 1 Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	46	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Πρό-γραμμά	Ονομασία	Δυνητική τιμή ρύθμισης	Προεπιλογή	Επεξήγηση
P05	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 1 Μετάδοση κίνησης κάδου, καθορισμένη κατεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P06	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 1 Μετάδοση κίνησης κάδου στην αντίθετη κατεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P07	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 1 Μετάδοση κίνησης κάδου, χρόνος παύσης	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P08	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 2 Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	10	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P09	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 2 Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	31	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P10	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 2 Μηχανισμός κίνησης, καθορισμένη κατεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P11	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 2 Μηχανισμός κίνησης, αντίθετη κατεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P12	Ανθεκτικά/χρωματιστά & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 2 Χρόνος παύσης μηχανισμού κίνησης	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P13	Συνθετικά/Λεπτά ρούχα & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 3 Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	04	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P14	Συνθετικά/Λεπτά ρούχα & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 3 Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	11	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P15	Συνθετικά/Λεπτά ρούχα & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 3 Μηχανισμός κίνησης, καθορισμένη κατεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	05 TOP/COP: 35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P16	Συνθετικά/Λεπτά ρούχα & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 3 Μηχανισμός κίνησης, αντίθετη κατεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	05 TOP/COP: 35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P17	Συνθετικά/Λεπτά ρούχα & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 3 Χρόνος παύσης μηχανισμού κίνησης	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P18	PRO & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 4 Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	20 TOP/ COP: 00	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P19	PRO & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/εξωτερικά 4 Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	46 TOP/COP: 00	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Πρό- γραμμα	Ονομασία	Δυνητική τι- μή ρύθμισης	Προεπιλο- γή	Επεξήγηση
P20	PRO & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/ εξωτερικά 4 Μηχανισμός κίνησης, καθορισμένη κα- τεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P21	PRO & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/ εξωτερικά 4 Μηχανισμός κίνησης, αντίθετη κατεύ- θυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P22	PRO & Λειτουργία με χρόνο εσωτερικά/ εξωτερικά 4 Χρόνος παύσης μηχανισμού κίνησης	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P23	Ετικέτα Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	20	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P24	Ετικέτα Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	46	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P25	Ετικέτα Κίνηση τυμπάνου, καθορισμένη κατεύ- θυνση	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P26	Ετικέτα Κίνηση τυμπάνου, αντίθετη κατεύθυν- ση	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P27	Ετικέτα Κίνηση τυμπάνου, παύση	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P28	Πρόγραμμα χρόνου κύριο Κίνηση τυμπάνου, καθορισμένη κατεύ- θυνση	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P29	Πρόγραμμα χρόνου κύριο Κίνηση τυμπάνου, αντίθετη κατεύθυν- ση	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P30	Πρόγραμμα χρόνου κύριο Κίνηση τυμπάνου, παύση	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P31	Πρόγραμμα χρόνου ζεστό Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	20	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P32	Πρόγραμμα χρόνου ζεστό Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	46	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P33	Πρόγραμμα χρόνου ζεστό Κίνηση τυμπάνου, καθορισμένη κατεύ- θυνση	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P34	Πρόγραμμα χρόνου ζεστό Κίνηση τυμπάνου, αντίθετη κατεύθυν- ση	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P35	Πρόγραμμα χρόνου ζεστό Κίνηση τυμπάνου, παύση	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P36	Μάλλινα Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	20	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P37	Μάλλινα Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	46	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P38	Μάλλινα Μηχανισμός κίνησης, καθορισμένη κα- τεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	21	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Πρό- γραμμα	Ονομασία	Δυνητική τι- μή ρύθμισης	Προεπιλο- γή	Επεξήγηση
P39	Μάλλινα Μηχανισμός κίνησης, αντίθετη κατεύ- θυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	01	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P40	Μάλλινα Χρόνος παύσης μηχανισμού κίνησης	01-14	09	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P41	Ευαίσθητα προστατευτικό Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	04	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P42	Ευαίσθητα προστατευτικό Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	11	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P43	Ευαίσθητα προστατευτικό Μηχανισμός κίνησης, καθορισμένη κα- τεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P44	Ευαίσθητα προστατευτικό Μηχανισμός κίνησης, αντίθετη κατεύ- θυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P45	Ευαίσθητα προστατευτικό Χρόνος παύσης μηχανισμού κίνησης	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P46	Ευαίσθητα Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης	01-20	10	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης»
P47	Ευαίσθητα Θερμοκρασία εξαερισμού	00-46	31	Βλ. πίνακα «Θερμοκρασία αέρα διεργασίας»
P48	Ευαίσθητα Μηχανισμός κίνησης, καθορισμένη κα- τεύθυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P49	Ευαίσθητα Μηχανισμός κίνησης, αντίθετη κατεύ- θυνση, χρόνος λειτουργίας	01-51	35	Βλ. πίνακα «Κύκλοι παλινδρόμησης»
P50	Ευαίσθητα Χρόνος παύσης μηχανισμού κίνησης	01-14	02	Βλ. πίνακα «Χρόνοι παύσης»
P51	Ρυθμός τουρμπίνας off/on	00 01	00	00 = off 01 = on
P55	βομβητής	00 01 02	01	00 = off 01 = κανονικά 02 = δυνατά
P56	Ήχος πλήκτρων	00 01 02	01	00 = off 01 = κανονικά 02 = δυνατά
P57	χαιρετισμός	00 01 02	01	00 = off 01 = κανονικά 02 = δυνατά
P58	Βομβητής βλάβης	00 01	01	00 = off 01 = on
P59	Φωτεινότητα πεδίων	01 02 03 04 05 06 07	07	Φωτεινότητα του επιλεγμένου φωτεινού πεδίου

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Πρό-γραμμα	Ονομασία	Δυναμική τιμή ρύθμισης	Προεπιλογή	Επεξήγηση
P60	Φωτεινότητα πεδίων μειωμένη	01 02 03 04 05 06 07	02	01 = 10% της μέγιστης φωτεινότητας 02 = 20% της μέγιστης φωτεινότητας 03 = 30% της μέγιστης φωτεινότητας 04 = 40% της μέγιστης φωτεινότητας 05 = 50% της μέγιστης φωτεινότητας 06 = 60% της μέγιστης φωτεινότητας 07 = 70% της μέγιστης φωτεινότητας
P61	Φωτεινότητα οθόνης	01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15	08	Φωτεινότητα της ψηφιακής οθόνης
P62	Απενεργοποι ενδείξεις	00 01 02 03 04	02	00 = off 01 = ενεργοποίηση μετά από 10 λεπτά, όχι με πρόγραμμα σε εξέλιξη 02 = ενεργοποίηση μετά από 10 λεπτά 03 = ενεργοποίηση μετά από 30 λεπτά, όχι με πρόγραμμα σε εξέλιξη 04 = ενεργοποίηση μετά από 30 λεπτά
P63	Απενεργοποι συσκευή	00 01 02 03	01	00 = χωρίς απενεργοποίηση 01 = μετά από 15 λεπτά 02 = μετά από 20 λεπτά 03 = μετά από 30 λεπτά
P65	Διευρυμ φάση κρυώματος	00 01	01	00 = off 01 = on

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Πρό-γραμμα	Ονομασία	Δυνητική τιμή ρύθμισης	Προεπιλογή	Επεξήγηση
P66	Θερμοκρασία φάσης κρυώμ	00-15	15	00 = 40°C/104°F 01 = 41°C/106°F 02 = 42°C/108°F 03 = 43°C/109°F 04 = 44°C/111°F 05 = 45°C/113°F 06 = 46°C/115°F 07 = 47°C/117°F 08 = 48°C/118°F 09 = 49°C/120°F 10 = 50°C/122°F 11 = 51°C/124°F 12 = 52°C/126°F 13 = 53°C/127°F 14 = 54°C/129°F 15 = 55°C/131°F
P67	μνήμη	00 01	00	00 = off 01 = on
P68	προστασ από το τσαλάκωμα	00 01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12	02	00 = off 01 = 1 h 02 = 2 h 03 = 3 h 04 = 4 h 05 = 5 h 06 = 6 h 07 = 7 h 08 = 8 h 09 = 9 h 10 = 10 h 11 = 11 h 12 = 12 h
P70	καθαρίστε φίλτρα	00-55	55	00 = off xx = xx h 55 = 55 h
P71	προεπιλογή έναρξης	00 01	00	00 = off 01 = on
P74	Συμπεριφορά ανοίγμ πόρτας	00 01	00	00 = off = Διακοπή προγράμματος όταν η πόρτα είναι ανοιχτή 01 = on = Προσωρινή διακοπή προγράμματος όταν η πόρτα είναι ανοιχτή
P85	Αισθητήρας πίεσης (εξωτερικά)	00 01 02	00	00 = off 01 = Επαφή κλεισίματος 02 = Επαφή ανοίγματος
P86	Εξωτ καπάκι εξαερισμ	00 01	00	00 = όχι 01 = ναι
P87	Εξωτ καπάκι εξαερισμ, υστέρηση	00-99	00	00 = χωρίς 01 = 1 s 02 = 2 s 99 = 99 s

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Πρό-γραμμα	Ονομασία	Δυνητική τιμή ρύθμισης	Προεπιλογή	Επεξήγηση
P88	Πρόσθετη τουρμπίνα	00 01	00	00 = off 01 = on
P91	Επιλογή μονάδ επικοινωνίας	00 01 02	00	00 = off 01 = εσωτερική μονάδα 02 = εξωτερική μονάδα
P92	Εξωτερ φραγή προγράμμ	00 01	01	00 = off 01 = on

Θερμοκρασία σερπαντίνας θέρμανσης

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Θερμοκρασία
01	55°C/131°F
02	60°C/140°F
03	65°C/149°F
04	70°C/158°F
05	75°C/167°F
06	80°C/176°F
07	85°C/185°F
08	90°C/194°F
09	95°C/203°F
10	100°C/212°F
11	105°C/221°F
12	110°C/230°F
13	115°C/239°F
14	120°C/248°F
15	125°C/257°F
16	130°C/266°F
17	135°C/275°F
18	140°C/284°F
19	145°C/293°F
20	150°C/302°F

Θερμοκρασία εξαερισμού

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Θερμοκρασία
00	κρύο
01	30°C/86°F
02	31°C/88°F
03	32°C/90°F
04	33°C/91°F
05	34°C/93°F
06	35°C/95°F
07	36°C/97°F
08	37°C/99°F
09	38°C/100°F
10	39°C/102°F

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Θερμοκρασία
11	40°C/104°F
12	41°C/106°F
13	42°C/108°F
14	43°C/109°F
15	44°C/111°F
16	45°C/113°F
17	46°C/115°F
18	47°C/117°F
19	48°C/118°F
20	49°C/120°F
21	50°C/122°F
22	51°C/124°F
23	52°C/126°F
24	53°C/127°F
25	54°C/129°F
26	55°C/131°F
27	56°C/133°F
28	57°C/135°F
29	58°C/136°F
30	59°C/138°F
31	60°C/140°F
32	61°C/142°F
33	62°C/144°F
34	63°C/145°F
35	64°C/147°F
36	65°C/149°F
37	66°C/151°F
38	67°C/153°F
39	68°C/154°F
40	69°C/156°F
41	70°C/158°F
42	71°C/160°F
43	72°C/162°F
44	73°C/163°F
45	74°C/165°F
46	75°C/167°F

Κύκλοι παλινδρόμησης

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Δευτερόλεπτα
01	20 s
02	22 s
03	24 s
04	26 s
05	28 s

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Δευτερόλεπτα
06	30 s
07	32 s
08	34 s
09	36 s
10	38 s
11	40 s
12	42 s
13	44 s
14	46 s
15	48 s
16	50 s
17	52 s
18	54 s
19	56 s
20	58 s
21	60 s
22	62 s
23	64 s
24	66 s
25	68 s
26	70 s
27	72 s
28	74 s
29	76 s
30	78 s
31	80 s
32	82 s
33	84 s
34	86 s
35	88 s
36	90 s
37	92 s
38	94 s
39	96 s
40	98 s
41	100 s
42	102 s
43	104 s
44	106 s
45	108 s
46	110 s
47	112 s
48	114 s
49	116 s

Επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη (κατάσταση προγραμματισμού)

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Δευτερόλεπτα
50	118 s
51	120 s

Χρόνοι παύσης

Τιμή ρύθμισης στην οθόνη	Δευτερόλεπτα
01	2 s
02	3 s
03	4 s
04	5 s
05	6 s
06	7 s
07	8 s
08	9 s
09	10 s
10	11 s
11	12 s
12	13 s
13	14 s
14	15 s

Τερματισμός κατάστασης προγραμματισμού

- Για να τερματίσετε την κατάσταση προγραμματισμού, στρέψτε τον περιστροφικό επιλογέα στο στεγνωτήριο στη θέση .

Το στεγνωτήριο τίθεται εκτός λειτουργίας.

Καθαρισμός φίλτρου χνουδιών

⚠ Κίνδυνος φωτιάς λόγω της λειτουργίας στεγνωτηρίου χωρίς φίλτρο χνουδιών.

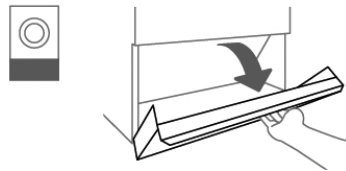
Οι δίοδοι αέρα, το στοιχείο θέρμανσης και ο αγωγός εξαγωγής αέρα μπορεί να βουλώσουν κατά τη λειτουργία στεγνώματος χωρίς φίλτρο και να πάρουν φωτιά.

Το φίλτρο χνουδιών δεν επιτρέπεται να αφαιρείται για καθαρισμό.

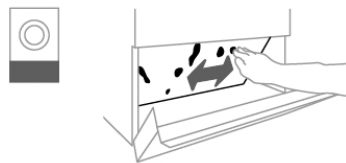
Σε καμία περίπτωση δεν επιτρέπεται η λειτουργία του στεγνωτηρίου χωρίς τοποθετημένο το φίλτρο χνουδιών.

Να αντικαθιστάτε αμέσως ένα φίλτρο χνουδιών που έχει υποστεί ζημιά.

Το φίλτρο χνουδιών συλλέγει τα χνούδια που προκύπτουν. Το φίλτρο χνουδιού πρέπει να καθαρίζεται τουλάχιστον 1 φορά καθημερινά, καθώς και όταν εμφανιστεί το αντίστοιχο μήνυμα στην οθόνη. Σε περίπτωση μεγάλης ποσότητας χνουδιών, το φίλτρο χνουδιών θα πρέπει να καθαρίζεται περισσότερες από μία φορές την ημέρα.

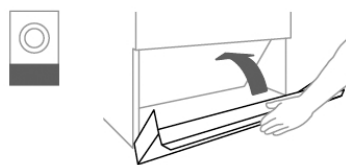


- Ανοίξτε το καπάκι του διαμερίσματος φίλτρου χνουδιών.



- Βγάλτε τα χνούδια από το φίλτρο χνουδιών με το χέρι.

Για τον καθαρισμό μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα. Διαφορετικά, το φίλτρο χνουδιών μπορεί να υποστεί ζημιά.



- Κλείστε το καπάκι μετά τον καθαρισμό του φίλτρου χνουδιών.

Καθαρισμός κάδου και εξωτερικών μερών περιβλήματος

⚠ Κίνδυνος θανάτου από ηλεκτροπληξία.

Δεν επιτρέπεται η εκτέλεση εργασιών καθαρισμού ή συντήρησης σε στεγνωτήριο που δεν έχει αποσυνδεθεί πλήρως από την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος.

Πριν από την έναρξη των εργασιών καθαρισμού ή συντήρησης, απενεργοποιείτε πάντα το στεγνωτήριο από τον τοπικό γενικό διακόπτη.

Για τον καθαρισμό του στεγνωτηρίου δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιείτε συσκευές υψηλής πίεσης ούτε δέσμη νερού.

⚠ Κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς από σκληρά απορρυπαντικά και άλλα καυστικά προϊόντα.

Τα σκληρά απορρυπαντικά, τα καυστικά προϊόντα, τα καθαριστικά γυάλινων επιφανειών ή τα καθαριστικά γενικής χρήσης μπορεί να καταστρέψουν πλαστικές επιφάνειες και άλλα μέρη της συσκευής. Καθαρίστε το στεγνωτήριο με ένα απαλό υγρό καθαρισμού ή με σαπουνόνερο και ένα μαλακό πανί.

- Καθαρίστε γύρω-γύρω το λάστιχο στεγανοποίησης στην εσωτερική πλευρά της πόρτας με υγρό πανί.
- Μετά το στέγνωμα κολληισμένων ρούχων, καθαρίστε τον κάδο του στεγνωτηρίου με ένα μαλακό, υγρό πανί.
- Στεγνώστε με μαλακό πανί όλα τα μέρη που καθαρίσατε.
- Προαιρετικά μπορείτε να καθαρίσετε τα ανοξείδωτα μέρη (π.χ. τον κάδο) με ένα κατάλληλο καθαριστικό για ανοξείδωτα μέταλλα.

Στην πίσω πλευρά του στεγνωτηρίου υπάρχει ένα άνοιγμα αναρρόφησης αέρα.

Το άνοιγμα αναρρόφησης αέρα δεν επιτρέπεται σε καμία περίπτωση να είναι κλειστό ή να καλύπτεται από αντικείμενα.

Διατηρείτε το περιβάλλον του στεγνωτηρίου, και ιδιαίτερα την περιοχή αναρρόφησης αέρα, καθαρό από χνούδια.

Επιπλέον ετήσιος καθαρισμός

Το Miele Service ή εκπαιδευμένο τεχνικό προσωπικό πρέπει να ελέγχει **μία φορά ετησίως** τον συνολικό εσωτερικό χώρο του στεγνωτηρίου και τον αγωγό εξαγωγής αέρα για τυχόν συσσωρευμένα χνούδια και να τα απομακρύνει, εφόσον απαιτείται. Στα στεγνωτήρια με ηλεκτρική θέρμανση θα πρέπει επιπλέον να ελέγχονται από το Miele Service η σερπαντίνα θέρμανσης και ο θάλαμος θέρμανσης. Στα στεγνωτήρια με θέρμανση αερίου πρέπει να ελέγχονται ο καυστήρας και ο χώρος καυστήρα.

Βοήθεια για βλάβες

Μήνυμα	Αιτία και διόρθωση
Η οθόνη παραμένει σκοτεινή	Το στεγνωτήριο δεν έχει ρεύμα. ■ Ελέγχετε το φινι του καλωδίου, τον κεντρικό διακόπτη και τις ασφάλειες (στο χώρο εγκατάστασης).
Πρόβλημα	Αιτία και διόρθωση
Υπάρχει διαρροή του νερού συμπύκνωσης σε απρόβλεπτο σημείο.	Η αποχέτευση νερού έχει ακαθαρσίες. ■ Ελέγξτε την αποχέτευση νερού και αφαιρέστε τις ακαθαρσίες εφόσον απαιτείται. Η αποχέτευση νερού είναι προσβάσιμη μέσω του καπακιού συντήρησης στο πίσω και κάτω μέρος της συσκευής.
Η απόδοση του στεγνωτηρίου μειώνεται.	Το φίλτρο χνουδιών στο στεγνωτήριο έχει ακαθαρσίες. ■ Ελέγχετε το φίλτρο χνουδιών του στεγνωτηρίου για ακαθαρσίες και να το καθαρίζετε εφόσον απαιτείται. Μη επαρκής αερισμός ■ Βεβαιωθείτε ότι το άνοιγμα απορρόφησης αέρα και ο αγωγός εξαγωγής αέρα του στεγνωτηρίου δεν είναι κλειστά και δεν καλύπτονται από αντικείμενα. Πολύ υψηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος (>45 °C) ■ Φροντίστε ώστε να αερίζεται επαρκώς ο χώρος τοποθέτησης. ■ Συνδέστε εφόσον απαιτείται το στεγνωτήριο σε εξωτερικό αγωγό φρέσκου αέρα καθώς και σε αγωγό εξαγωγής αέρα.
Στα πουπουλένια μαξιλάρια δημιουργείται μια οσμή με το στέγνωμα.	Τα πουπουλά έχουν την ιδιότητα, σε περίπτωση θέρμανσης, να αναπτύσσουν δικές τους ή ξένες οσμές σε μεγαλύτερο ή μικρότερο βαθμό. ■ Η οσμή μειώνεται μετά το στέγνωμα με φυσικό αερισμό.
Τα ρούχα από συνθετικές ίνες μετά το στέγνωμα έχουν στατικό ηλεκτρισμό.	Τα συνθετικά ρούχα έχουν την τάση να αποκτούν εύκολα στατικό ηλεκτρισμό. ■ Η χρήση μαλακτικού στο τελευταίο ξέβγαλμα μπορεί να μειώσει τον στατικό ηλεκτρισμό που αναπτύσσεται στα ρούχα κατά το στέγνωμα.
Δημιουργούνται χνούδια.	Χνούδια έρχονται στην επιφάνεια των ρούχων, τα οποία έχουν δημιουργηθεί κυρίως από φθορά, όταν τα φοράτε ή τα πλένετε. Η επίδραση του στεγνωτηρίου είναι ελάχιστη και δεν έχει επίπτωση στη φθορά των ρούχων. Τα χνούδια που δημιουργούνται συγκρατούνται από τα φίλτρα χνουδιών και το λεπτό φίλτρο και αφαιρούνται εύκολα. ■ Βλέπε κεφ. «Καθαρισμός και περιποίηση».
Η διαδικασία στεγνώματος διαρκεί πάρα πολύ ή διακόπτεται.	Πιθανόν να σας ζητηθεί ξανά να καθαρίσετε τους αεραγωγούς.

Τι πρέπει να κάνετε, όταν...

Πρόβλημα	Αιτία και διόρθωση
	■ Ελέγξτε όλες τις πιθανές αιτίες, όπως περιγράφονται παρακάτω.
	Το φίλτρο χνουδιών έχει βουλώσει από χνούδια. ■ Αφαιρέστε τα χνούδια.
	Η περιοχή του αεραγωγού είναι π.χ. βουλωμένη με τρίχες και χνούδια. ■ Καθαρίστε την περιοχή του αεραγωγού. ■ Μπορείτε να αφαιρέσετε το κάλυμμα στην περιοχή πλήρωσης για να καθαρίσετε την περιοχή αεραγωγού που βρίσκεται από κάτω.
	Ο αγωγός εξαερισμού ή το στόμιό του έχει βουλώσει π.χ. από τρίχες και χνούδια. ■ Ελέγξτε και καθαρίστε όλα τα μέρη του αγωγού εξαερισμού (π.χ. αγωγός τοίχου, εξωτερικό πλέγμα, καμπύλες ή λυγισμένα σημεία κ.λπ.).
	Η παροχή αέρα δεν επαρκεί, επειδή π.χ. ο χώρος τοποθέτησης είναι πολύ μικρός. ■ Κατά το στέγνωμα ανοίγετε μια πόρτα ή ένα παράθυρο για να εισέρχεται αέρας.
	Τα ρούχα δεν στύφτηκαν αρκετά. ■ Την επόμενη φορά στύψτε τα ρούχα στο πλυντήριο με υψηλότερη ταχύτητα περιστροφής.
	Το στεγνωτήριο είναι υπερφορτωμένο. ■ Λάβετε υπόψη σας το μέγιστο μέγεθος φορτίου ανά πρόγραμμα στεγνώματος.
	Λόγω μεταλλικών φερμουάρ, ο βαθμός υγρασίας των ρούχων δεν μπόρεσε να μετρηθεί με ακρίβεια. ■ Την επόμενη φορά ανοίξτε τα φερμουάρ. ■ Αν το πρόβλημα προκύψει ξανά, στο μέλλον στεγνώνετε τα ρούχα με φερμουάρ μεγάλου μήκους μόνο στο πρόγραμμα ζεστού αέρα.
Στον κάδο σχηματίζεται νερό συμπύκνωσης.	Το στεγνωτήριο έχει εγκατασταθεί με σύνδεση σε πολλαπλή εξαγωγή αέρα. ■ Το στεγνωτήριο μπορεί να εγκατασταθεί στον συλλεκτήριο αγωγό μόνο με βαλβίδα αντεπιστροφής. ■ Ελέγχετε τακτικά τη βαλβίδα αντεπιστροφής για πιθανή βλάβη και αντικαταστήστε την, αν χρειάζεται.

Επικοινωνία σε περίπτωση βλάβης

Για να επισκευαστούν οι βλάβες στη συσκευή σας, τις οποίες δεν μπορείτε να διορθώσετε μόνοι σας, απευθυνθείτε στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή ή στο Miele Service.

Στην τελευταία σελίδα του παρόντος βιβλίου, θα βρείτε τα τηλέφωνα με τα οποία μπορείτε να επικοινωνήσετε για θέματα Service.

Όταν πρόκειται να καλέσετε το συνεργείο του Miele Service, θα χρειαστεί να αναφέρετε τον τύπο και τον αριθμό της συσκευής σας. Τα δύο αυτά στοιχεία, θα βρείτε στην πινακίδα τύπου.

Πρόσθετα εξαρτήματα

Γι' αυτό το στεγνωτήριο ρούχων διατίθενται διάφορα πρόσθετα εξαρτήματα, τα οποία μπορείτε να αγοράσετε από τα καταστήματα πώλησης προϊόντων Miele ή από το τμήμα ανταλλακτικών της Miele.

Εγκατάσταση

Προϋποθέσεις εγκατάστασης

⚠ Τραυματισμοί ή υλικές ζημιές λόγω λανθασμένης τοποθέτησης.

Η λανθασμένη τοποθέτηση του στεγνωτηρίου μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς ή υλικές ζημιές.

Το στεγνωτήριο μπορεί να τοποθετηθεί και να τεθεί σε λειτουργία μόνο από τεχνικό service της Miele ή εξουσιοδοτημένο εμπορικό συνεργάτη.

- ▶ Το στεγνωτήριο πρέπει να τοποθετηθεί σε συμμόρφωση με τους ισχύοντες κανονισμούς και τα ισχύοντα πρότυπα.
- ▶ Το στεγνωτήριο πρέπει να λειτουργεί πάντα μόνο σε επαρκώς αεριζόμενους χώρους χωρίς τον κίνδυνο δημιουργίας παγετού.
- ▶ Το στεγνωτήριο δεν πρέπει να τοποθετείται πίσω από πόρτα που κλείνει ή πίσω από συρόμενη πόρτα. Η μέγιστη γωνία ανοίγματος της πόρτας του στεγνωτηρίου δεν πρέπει να περιορίζεται από αντικείμενα ή πόρτες. Η πόρτα του στεγνωτηρίου πρέπει να μπορεί να ανοίγει τελείως και απεριορίστα οποιαδήποτε στιγμή.

Γενικοί όροι λειτουργίας

Το παρόν στεγνωτήριο προορίζεται αποκλειστικά για χρήση σε επαγγελματικούς χώρους και πρέπει να λειτουργεί μόνο σε εσωτερικό χώρο.

Το στεγνωτήριο δεν πρέπει να τοποθετείται σε χώρους που απειλούνται από πολύ χαμηλές θερμοκρασίες.

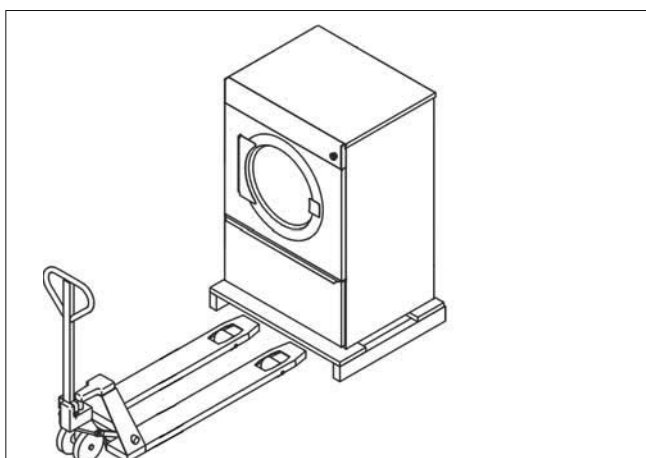
Ανάλογα με την κατασκευή του τύπου τοποθέτησης μπορεί να προκληθεί μετάδοση ήχων ή δονήσεων.

Χρήσιμη συμβουλή: Σε περίπτωση υψηλών απαιτήσεων ηχομόνωσης καλέστε έναν ειδικό να εκτιμήσει τον χώρο εγκατάστασης ως προς την ηχομόνωση.

Μεταφορά

Το στεγνωτήριο δεν πρέπει να μεταφέρεται χωρίς παλέτα μεταφοράς.

Η μεταφορά πρέπει πάντα να πραγματοποιείται με κατάλληλα μέσα μεταφοράς.

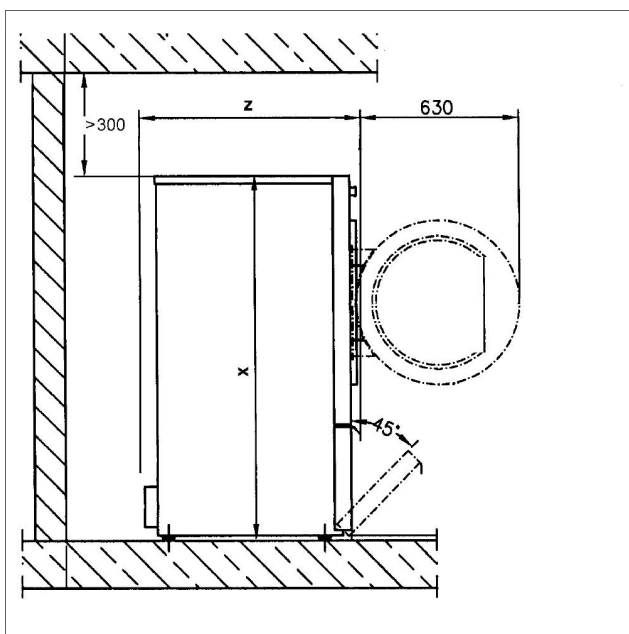
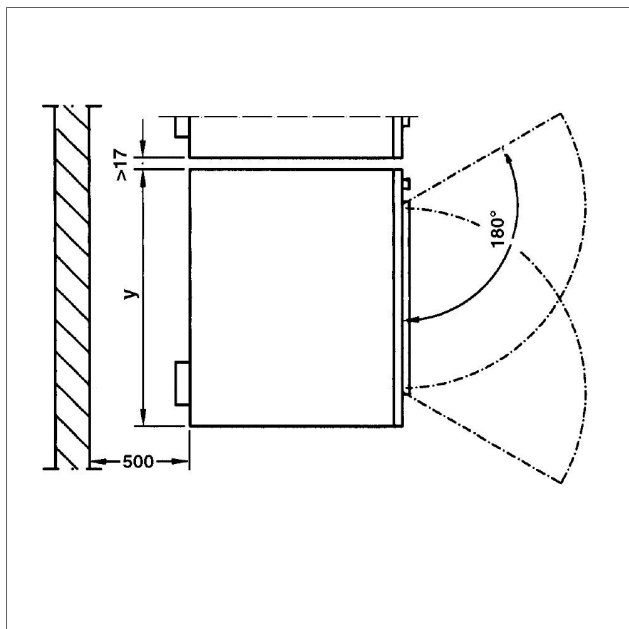


Στον τόπο τοποθέτησης, το στεγνωτήριο πρέπει να ανασηκωθεί με κατάλληλο εξοπλισμό ανύψωσης από την παλέτα μεταφοράς.

Τοποθέτηση στεγνωτηρίου

- Τοποθετήστε το στεγνωτήριο πάνω σε μια εντελώς επίπεδη, οριζόντια και σταθερή επιφάνεια, η οποία αντέχει στην αναφερόμενη επιβάρυνση δαπέδου.

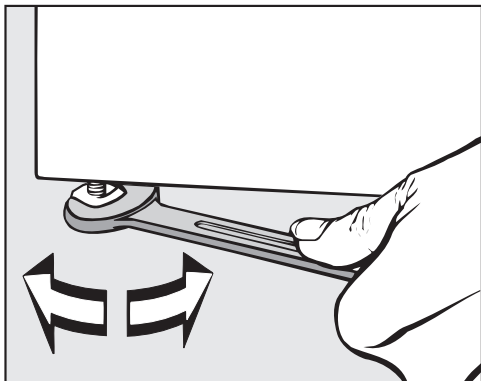
Η επιβάρυνση δαπέδου που προκαλείται από το στεγνωτήριο ασκείται ως σημειακή επιβάρυνση στην περιοχή των βιδωτών ποδιών πάνω στην επιφάνεια τοποθέτησης. Δεν απαιτείται βάση. Τυχόν ανωμαλίες του δαπέδου θα πρέπει όμως να εξομαλυνθούν.



	PDR 514/518/522/914/918/922	PDR 528/544/928/944
x	1.400 mm	1.640 mm
y	906 mm	1.206 mm
z	PDR 514/914: 852 mm PDR 518/918: 1.035 mm PDR 522/922: 1.164 mm	PDR 528/928: 1.018 mm PDR 544/944: 1.384 mm

Εγκατάσταση

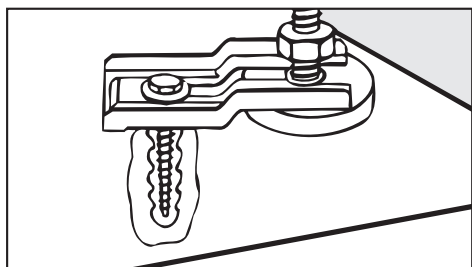
- Για τη διευκόλυνση μεταγενέστερης συντήρησης πρέπει να διαμορφώσετε πίσω από τη συσκευή έναν διάδρομο συντήρησης πλάτους τουλάχιστον 500 mm και να τον διατηρείτε πάντα προσβάσιμο. Οι αναφερόμενες αποστάσεις από τον τοίχο δεν επιτρέπεται να είναι μικρότερες από τις οριακές τιμές.
- Ευθυγραμμίζετε οριζόντια το στεγνωτήριο, ρυθμίζοντας τα βιδωτά πόδια. Για τη σωστή ευθυγράμμιση χρησιμοποιήστε ένα αλφάδι.



- Μετά την ευθυγράμμιση, σφίξτε με ένα ανοικτό κλειδί τα παξιμάδια στα βιδωτά πόδια στη λαμαρίνα πυθμένα.

Στερέωση

- Για να σταθεροποιηθεί στη θέση του, το στεγνωτήριο πρέπει να στερεωθεί με τα παραδοτέα ειδικά στηρίγματα στο δάπεδο.



Το παραδοτέο υλικό στερέωσης προορίζεται για στερέωση με ούπατ σε δάπεδο από μπετό. Σε περίπτωση που υπάρχουν άλλες κατασκευές δαπέδου στο μέρος τοποθέτησης πρέπει να παραγγελθεί χωριστά το υλικό στερέωσης.

Ηλεκτρολογική σύνδεση

Η ηλεκτρολογική σύνδεση πρέπει να εκτελείται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.

- ▶ Η ηλεκτρολογική σύνδεση επιτρέπεται να πραγματοποιηθεί μόνο σε ηλεκτρική εγκατάσταση διαμορφωμένη σύμφωνα με τους κατά τόπο νόμους, κανονισμούς και οδηγίες καθώς και σύμφωνα με τις κατά τόπο διατάξεις και προδιαγραφές. Επιπλέον, πρέπει να ληφθούν υπόψη οι όροι των παρόχων ενέργειας και των ασφαλιστικών εταιρειών, οι διατάξεις πρόληψης ατυχημάτων καθώς και οι αναγνωρισμένοι κανόνες της τεχνολογίας.
- ▶ Η αξιόπιστη και ασφαλής λειτουργία του στεγνωτηρίου διασφαλίζεται μόνο, όταν το στεγνωτήριο είναι συνδεδεμένο στο δημόσιο ηλεκτρικό δίκτυο.

Τα στοιχεία της απαιτούμενης ηλεκτρικής τάσης σύνδεσης, της κατανάλωση ενέργειας και των προδιαγραφών για την ηλεκτρική ασφάλεια αναγράφονται στην πινακίδα τύπου του στεγνωτηρίου. Πριν από την εκτέλεση της ηλεκτρολογικής σύνδεσης, βεβαιωθείτε ότι η τάση σύνδεσης συμφωνεί με τις τιμές τάσης που αναγράφονται στην πινακίδα τύπου!

Αν οι τιμές τάσης διαφέρουν, υπάρχει κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς στο στεγνωτήριο από υπερβολική ηλεκτρική τάση σύνδεσης.

- Αν στην πινακίδα τύπου αναγράφονται διάφορες τιμές τάσης, μπορεί να γίνει στο στεγνωτήριο η ανάλογη ρύθμιση μετασκευής για σύνδεση στην αντίστοιχη τάση εισόδου. Η μετασκευή αυτή επιτρέπεται να γίνει μόνο από έναν τεχνικό service της Miele ή από εξουσιοδοτημένο εμπορικό αντιπρόσωπο. Για τη μετασκευή πρέπει να ληφθούν υπόψη οι οδηγίες καλωδίωσης στο ηλεκτρολογικό σχέδιο.

Το στεγνωτήριο μπορεί να συνδεθεί είτε μέσω σταθερής σύνδεσης είτε μέσω ρευματολήπτη κατά IEC 60309-1. Για τη σταθερή σύνδεση πρέπει να υπάρχει στον χώρο τοποθέτησης διάταξη ολοπολικής αποσύνδεσης από το δίκτυο.

Δίκτυο παροχής θεωρούνται οι διακόπτες με άνοιγμα επαφής μεγαλύτερο από 3 mm. Σε αυτούς συμπεριλαμβάνονται π.χ. μικροαυτόματοι διακόπτες ισχύος, ασφάλειες και ρελέ (IEC/EN 60947).

Η διάταξη αποσύνδεσης από το δίκτυο (συμπεριλαμβανομένου του ρευματολήπτη) πρέπει να διαθέτει προστασία από ακούσια και μη εξουσιοδοτημένη ενεργοποίηση, αν δεν είναι δυνατή η επιτήρηση μιας μόνιμης διακοπής της τροφοδοσίας ενέργειας από κάθε σημείο πρόσβασης.

Χρήσιμη συμβουλή: Το στεγνωτήριο θα πρέπει κατά προτίμηση να συνδεθεί μέσω ρευματοληπτών, έτσι ώστε να μπορούν να διεξάγονται ευκολότερα οι έλεγχοι ηλεκτρικής ασφάλειας (π.χ. κατά τη διάρκεια συντήρησης ή σέρβις).

- Δεν επιτρέπεται η εγκατάσταση διατάξεων που απενεργοποιούν αυτόματα το στεγνωτήριο (π.χ. χρονοδιακόπτες).

Περιορισμοί στη λειτουργία του στεγνωτηρίου λόγω επανασύνδεσης/αφαίρεσης βραχυκυκλωτήρων («jumper»).

Με την αλλαγή σύνδεσης / αφαίρεση των βραχυκυκλωτήρων («jumper») στις αντιστάσεις για τη ρύθμιση μικρότερων αγωγών θέρμανσης, μπορεί να προκύψουν περιορισμοί στη λειτουργία του στεγνωτηρίου. Ανάλογα με το είδος των ρούχων, το μήκος του σωλήνα εξαγωγής αέρα και την εξωτερική θερμοκρασία, το επιθυμητό αποτέλεσμα του στεγνώματος μπορεί να μην επιτυγχάνεται πλέον. Σε περίπτωση μείωσης, τα δεδομένα κατανάλωσης δεν επιτυγχάνονται πλέον.

- Αν είναι απαραίτητο σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς να τοποθετηθεί διακόπτης προστασίας από παραμένον ρεύμα (RCD), τότε πρέπει υποχρεωτικά να χρησιμοποιηθεί τέτοιος διακόπτης τύπου B (ευαίσθητος σε όλα τα είδη ηλεκτρικού ρεύματος).
- Μετά την εγκατάσταση του στεγνωτηρίου απαιτείται ισοδυναμική σύνδεση. Η ισοδυναμική σύνδεση πρέπει να πραγματοποιηθεί σύμφωνα με τους κατά τόπο κανονισμούς εγκατάστασης.

Παροχή αέρα/εξαγωγή αέρα

Το στεγνωτήριο επιτρέπεται να λειτουργεί μόνο, εφόσον έχει συνδεθεί κατάλληλος αγωγός εξαγωγής αέρα και διασφαλίζεται επαρκής εξαερισμός του χώρου.

Σύνδεση ατμού (μόνο για εκδόσεις συσκευών θερμαινόμενων με ατμό)

Η σύνδεση με τον ατμό επιτρέπεται να γίνει μόνο από έναν εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο. Τηρείτε τις συνοδευτικές οδηγίες εγκατάστασης καθώς είναι σημαντικές για τη σύνδεση ατμού.

Σύνδεση ζεστού νερού (μόνο για μοντέλα θερμαινόμενα με ζεστό νερό)

Η σύνδεση ζεστού νερού επιτρέπεται να γίνει μόνο από έναν εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο.

Τηρείτε τις οδηγίες εγκατάστασης καθώς είναι σημαντικές για τη σύνδεση ζεστού νερού.

Σε περίπτωση που απαιτείται μία βαλβίδα εκροής, πρέπει αυτή να τοποθετηθεί στον χώρο εγκατάστασης.

Σύνδεση αερίου (μόνο για μοντέλα με θέρμανση αερίου)

Η σύνδεση αερίου επιτρέπεται να πραγματοποιηθεί μόνο από εγκεκριμένο εγκαταστάτη με τήρηση των εθνικών κανονισμών και προδιαγραφών.

Λόγω του ελάχιστου ρυθμού ροής δεν επιτρέπεται η χρήση συνδέσμου παροχής αερίου για την αναφερόμενη θερμική ισχύ.

Η θέρμανση αερίου είναι ρυθμισμένη εργοστασιακά, όπως αναγράφεται στο αυτοκόλλητο τεχνικών χαρακτηριστικών στην πίσω πλευρά της συσκευής.

Σε περίπτωση μεταβολής της κατηγορίας αερίου θα πρέπει να ζητήσετε ένα σετ μετατροπής από το Miele Service. Πρέπει να παράσχετε πληροφορίες σχετικά με τον τύπο συσκευής, τον αριθμό συσκευής, καθώς και την κατηγορία αερίου, την ομάδα αερίου, την πίεση σύνδεσης αερίου και τη χώρα χρήσης. Αυτή η μεταβολή της κατηγορίας αερίου επιτρέπεται να πραγματοποιηθεί μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό.

 Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας και τραυματισμού από χρήση του στεγνωτηρίου χωρίς πλήρη εξωτερική επένδυση!

Αν έχει αφαιρεθεί η εξωτερική επένδυση, είναι εκτεθειμένα μέρη της συσκευής που είτε ρευματοδοτούνται, είτε περιστρέφονται.

Βεβαιωθείτε ότι μετά τις εργασίες ρύθμισης του στεγνωτηρίου όλα τα αφαιρούμενα μέρη της εξωτερικής επένδυσης έχουν επανατοποθετηθεί πλήρως.

Οδηγίες σύζευξης

Με τα ακόλουθα βήματα μπορείτε να συνδέσετε το στεγνωτήριο στο δίκτυό σας.

Άνοιγμα επιπέδου ρυθμίσεων ιδιοκτήτη

- Θέστε σε λειτουργία τη συσκευή γυρίζοντας τον περιστρεφόμενο διακόπτη από τη θέση διακόπτη  στην επιθυμητή διαφορετική θέση.
- Ανοίξτε την πόρτα του στεγνωτηρίου.
- Κρατήστε τώρα πατημένο το πλήκτρο αφής Start/Stop και κλείστε ταυτόχρονα την πόρτα.
- Εξακολουθήστε να κρατάτε πατημένο το πλήκτρο αφής Start/Stop, μέχρι το Start/Stop πρώτα να αναβοσβήσει και τελικά να ανάψει συνεχόμενα.

Τώρα βρίσκεστε στην περιοχή ρυθμίσεων ιδιοκτήτη.

Διαμόρφωση τοπικής σύνδεσης δικτύου με WPS

- Επιλέξτε στο επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη *P91* με τα πλήκτρα βέλους < ή >.
- Επιλέξτε στη συνέχεια την εσωτερική μονάδα επικοινωνίας *-01* με τα πλήκτρα βέλους < ή >.
- Επιβεβαιώστε αγγίζοντας το πλήκτρο αφής Start/Stop.
- Επανεκκινήστε το στεγνωτήριο στρέφοντας τον περιστροφικό επιλογέα στη θέση διακόπτη .
- Θέστε εκ νέου σε λειτουργία τη συσκευή γυρίζοντας τον περιστρεφόμενο διακόπτη από τη θέση διακόπτη  στην επιθυμητή διαφορετική θέση.
- Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο  για 4 δευτερόλεπτα, μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη *APP*.
- Στη συνέχεια, κρατήστε πατημένο το πλήκτρο  για 2 δευτερόλεπτα, μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη *WPS*.

Στη συνέχεια ξεκινάει ένα χρονόμετρο.

- Πατήστε κατά την προκαθορισμένη ώρα το πλήκτρο WPS στο ρούτερ σας.

Η διαμόρφωση σύνδεσης δικτύου με WPS πραγματοποιείται.

Η συσκευή έχει πλέον συνδεθεί επιτυχώς.

Διαμόρφωση προσωρινής σύνδεσης δικτύου με Soft-AP

Η σύνδεση δικτύου με Soft-AP είναι δυνατή μόνο όταν το στεγνωτήριο δεν είναι ήδη συνδεδεμένο με ένα δίκτυο.

- Επιλέξτε στο επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη *P91* με τα πλήκτρα βέλους < ή >.
- Επιλέξτε στη συνέχεια την εσωτερική μονάδα επικοινωνίας *-01* με τα πλήκτρα βέλους < ή >.
- Επιβεβαιώστε αγγίζοντας το πλήκτρο αφής Start/Stop.
- Επανεκκινήστε το στεγνωτήριο στρέφοντας τον περιστροφικό επιλογέα στη θέση διακόπτη .

Σύνδεση σε δίκτυο

- Θέστε εκ νέου σε λειτουργία τη συσκευή γυρίζοντας τον περιστρεφόμενο διακόπτη από τη θέση διακόπτη  στην επιθυμητή διαφορετική θέση.
- Εξακολουθήστε να κρατάτε πατημένο το πλήκτρο αφής , μέχρι να εμφανιστεί στην οθόνη *APP*.

Στη συνέχεια ξεκινάει ένα χρονόμετρο. Το στεγνωτήριο ανοίγει τώρα για 10 λεπτά το Soft-AP.

- Συνδέστε το με το Device Connector στο Miele MOVE.

Μόλις πραγματοποιηθεί η σύνδεση, τα σημεία θα αναβοσβήσουν στη λέξη *R·P·P*.

Μεταφερθείτε στη συνέχεια με το Device Connector στο Miele MOVE.

Διαμόρφωση σύνδεσης δικτύου με καλώδιο LAN

Για την ενσύρματη σύνδεση σε δίκτυο είναι απαραίτητη η προαιρετική μονάδα επικοινωνίας «XKM 3200 WL PLT».

- Επιλέξτε στο επίπεδο ρυθμίσεων ιδιοκτήτη *P91* με τα πλήκτρα βέλους < ή >.
- Επιλέξτε στη συνέχεια την εσωτερική μονάδα επικοινωνίας *-02* με τα πλήκτρα βέλους < ή >.
- Επιβεβαιώστε αγγίζοντας το πλήκτρο αφής Start/Stop.
- Συνδέστε τη συσκευή μέσω του καλωδίου δικτύου με το ρούτερ/switch σας. Το ρούτερ/switch πρέπει να είναι συνδεδεμένο στο διαδίκτυο.

Η συσκευή έχει πλέον συνδεθεί επιτυχώς.

Απαιτήσεις συστήματος για WLAN

- WLAN 802.11b/g/n
- Ζώνη 2,4 GHz
- Κρυπτογράφηση WPA/WPA2
- DHCP ενεργοποιημένο
- multicastDNS/Bonjour/IGMP Snooping ενεργοποιημένο
- Θύρες 443, 80, 53 και 5353 ανοικτές
- Διεύθυνση IP διακομιστή DNS = Διεύθυνση IP στάνταρ gateway/ρούτερ
- Χρήση πλέγματος (mesh)/αναμεταδότη (repeater): Ίδιο SSID και κωδικός πρόσβασης, όπως στο στάνταρ gateway/ρούτερ
- Το SSID πρέπει να είναι συνεχώς ορατό

Απαιτήσεις συστήματος για LAN

- DHCP ενεργοποιημένο
- multicastDNS/Bonjour/IGMP Snooping ενεργοποιημένο
- Θύρες 443, 80, 53 και 5353 ανοικτές
- Διεύθυνση IP διακομιστή DNS = Διεύθυνση IP στάνταρ gateway/ρούτερ

Ένταση σήματος WLAN – Ενδεικτικές τιμές

Η ένταση σήματος WLAN είναι μόνο μια γενική ενδεικτική τιμή. Δεν είναι εφικτό να δοθούν δεσμευτικά στοιχεία.

Η ένταση σήματος WLAN προβάλλεται μέσω MDU ή απευθείας στη συσκευή.

Ένταση σήματος WLAN		Επεξήγηση
MDU		
76-100%	3/3**	Αξιόπιστη λειτουργία κατά κανόνα εφικτή
51-75%	2/3	
26-50%	1/3	Λειτουργία κατά κανόνα εφικτή
1-25%	0/3	Αξιόπιστη λειτουργία κατά κανόνα μη εφικτή
0%		Λειτουργία μη εφικτή

* Εμφανίζεται στη συσκευή

** Αριθμός μπαρών  3/3-0/3

Η ένταση σήματος μπορεί να επηρεαστεί από διάφορους παράγοντες, όπως είναι π.χ.:

- η παρουσία ατόμων στον χώρο
- Ανοικτές ή κλειστές πόρτες
- Αντικείμενα που έχουν μετακινηθεί
- Μεταβαλλόμενες πηγές συχνотήτων ή παρεμβολές
- λοιπές συσκευές με ασύρματη τεχνολογία Bluetooth ή WLAN

Έννοιες της τεχνολογίας δικτύων

Access Point

Access Point
WLAN σημείο πρόσβασης στο δίκτυο, που είναι είτε ενσωματωμένο στο ρούτερ είτε πραγματοποιείται μέσω μιας ξεχωριστής συσκευής.
Το Access Point λειτουργεί ως θύρα επικοινωνίας για όλες τις συσκευές με δυνατότητα WLAN στο δίκτυο, π.χ. υπολογιστή, έξυπνη συσκευή ή συσκευές Miele.

DHCP

Dynamic Host Configuration Protocol
Επιτρέπει την αυτόματη εκχώρηση διευθύνσεων IP μέσω ενός DHCP Server (ενσωματωμένου στο ρούτερ) σε όλες τις συσκευές (π.χ. υπολογιστές, εκτυπωτές, συσκευές Miele) του δικτύου.
Η κάθε μεμονωμένη συσκευή πρέπει να έχει διαμορφωθεί για DHCP.

dLAN

direct Local Area Network
Μετάδοση δεδομένων μέσω των ηλεκτρικών γραμμών ενός κτιρίου.

Σύνδεση σε δίκτυο

DNS

Domain Name System

Οι DNS Server (online παγκόσμια κατανεμημένα συστήματα τράπεζας δεδομένων) ρυθμίζουν τη μετατροπή των ονομάτων τομέων (διευθύνσεις Internet) σε διευθύνσεις IP και αντίστροφα.
--

Ethernet

Ethernet

Τυποποιημένη τεχνολογία μετάδοσης για ενσύρματα δίκτυα με διάφορες ταχύτητες μετάδοσης (10/100/1.000 Mbit/s).

IEEE

Institute of Electrical and Electronics Engineers

Διεθνής επαγγελματική ένωση μηχανικών, κυρίως στους τομείς της ηλεκτροτεχνίας και της πληροφορικής.

Διεύθυνση IP

Διεύθυνση πρωτοκόλλου Internet			
Κάθε δίκτυο, το οποίο συνδέεται στο Internet, διαθέτει μια παγκόσμια μοναδική διεύθυνση IP. Η διεύθυνση IP αντιστοιχίζει λειτουργικά τον αριθμό τηλεφώνου σε ένα τηλεφωνικό δίκτυο. Λόγω της ραγδαίας εξάπλωσης του διαδικτύου, όλες οι πιθανές διευθύνσεις IPv4 έχουν εκχωρηθεί. Για να καλυφθεί η μεγάλη ζήτηση, έγινε εισαγωγή του πρωτοκόλλου IPv6. Σήμερα τα IPv4 και IPv6 χρησιμοποιούνται παράλληλα.			
IPv4	4 συμπλέγματα αριθμών μεταξύ του 1 και του 255 χωρισμένα με τελείες. Μπορούν να υπάρχουν έως 2^{32} (περ. 4,3 δισεκατομμύρια) διευθύνσεις. Παράδειγμα: 173.194.0.155		
IPv6	8 συμπλέγματα από 4 ψηφία (δεκαεξαδικό σύστημα), χωρισμένα με άνω κάτω τελείες. Μπορούν να υπάρχουν έως 2^{128} (340 εξάκις εκατομμύρια) διευθύνσεις. Παράδειγμα: 2001:0638:a000:3501:0230:7000:c000:d76e		
Μάσκα υποδικτύου (IPv4)	Η μάσκα υποδικτύου διαχωρίζει τη διεύθυνση δικτύου σε ένα μέρος δικτύου και ένα μέρος συσκευής, όπως η κάθετος (/) σε έναν αριθμό τηλεφώνου διαχωρίζει το πρόθεμα κλήσης και τον αριθμό σύνδεσης. Το τμήμα δικτύου πρέπει σε όλες τις συσκευές που βρίσκονται εντός ενός δικτύου να είναι ίδιο. Το τμήμα συσκευής είναι διαφορετικό σε κάθε συσκευή που βρίσκεται στο δίκτυο. Υπάρχουν 5 κατηγορίες δικτύου (A-E). Στο ιδιωτικό περιβάλλον χρησιμοποιείται μόνο η κατηγορία δικτύου C.		
	Παραδείγματα:		
	Διεύθυνση δικτύου	Μάσκα υποδικτύου	Χρησιμοποιήσιμος χώρος διευθύνσεων
	192.168.7.11	255.255.255.0	192.168.7.1 — 192.168.7.254
	172.16.232.15	255.255.0.0	172.16.0.1 — 172.16.255.254
Μήκος προθέματος (IPv6)	Αντιστοιχεί στη μάσκα υποδικτύου.		

LAN

Local Area Network
Τοπικά δίκτυα σε μια τοπικά περιορισμένη περιοχή (οικίες, εταιρείες)

Σύνδεση σε δίκτυο

multicast DNS/Bonjour (Apple)

multicast DNS/Bonjour (Apple)

Απευθύνει ερωτήσεις και απαντήσεις σε όλες τις συσκευές του δικτύου, οι οποίες υποστηρίζουν την υπηρεσία αυτή και συνδέονται με ένα πανομοιότυπο όνομα.

Προσοχή! Σε πολλά ρούτερ, η υπηρεσία αυτή χρειάζεται ρητή έγκριση. Μόνο έτσι θα μπορούν οι συσκευές Miele να ανταλλάσσουν πληροφορίες μεταξύ τους.

Διακομιστής μεσολάβησης

Διακομιστής μεσολάβησης

Χαρακτηριστικά:

- κεντρικά σημεία πρόσβασης στο διαδίκτυο
- κατάλληλο για μεγάλες ομάδες χρηστών
- Μνήμη cache: Συχνά ανακτημένα δεδομένα μπορούν να αποθηκευτούν στον διακομιστή μεσολάβησης, δηλαδή τα δεδομένα αποθηκεύονται στη μνήμη cache. Έτσι, μπορούν να συμπειστούν οι όγκοι των μεταφερόμενων δεδομένων.
- Οι διακομιστές μεσολάβησης χρησιμεύουν ως φίλτρα περιεχομένου. Ανεπιθύμητα ή κρίσιμα περιεχόμενα ιστοσελίδων μπλοκάρονται από τον διακομιστή μεσολάβησης. Τέτοια περιεχόμενα υπάρχουν σε μια αποκαλούμενη μαύρη λίστα.

Αυτά τα φίλτρα λειτουργούν και προς τις δυο κατευθύνσεις. Αν ένας χρήστης αναζητάει μια απαγορευμένη σελίδα, ο διακομιστής μεσολάβησης μπλοκάρει το αίτημα. Αν μια ανεπιθύμητη διαφήμιση προσπαθεί να φτάσει στον χρήστη, ο διακομιστής μεσολάβησης επίσης την μπλοκάρει.

Ρούτερ (WLAN)

Ρούτερ (WLAN)

Ένα ρούτερ συνδέει μεταξύ τους συστατικά στοιχεία τα οποία έχουν δυνατότητα δικτύωσης. Ο τρόπος παροχής δεδομένων δεν έχει σημασία (π.χ. LAN, WLAN, dLAN).

Κάθε συσκευή του δικτύου αποκτά από το ρούτερ μια μοναδική διεύθυνση, είτε χειροκίνητα (στατικά) είτε αυτόματα (DHCP). Μια τέτοια μοναδική διεύθυνση στο δίκτυο ονομάζεται διεύθυνση IP, βλ. .

Έξυπνη συσκευή

Έξυπνη συσκευή

Κινητή τερματική συσκευή π.χ. smartphone ή tablet.

Soft Access Point

Software enabled Access Point

Λογισμικό το οποίο επιτρέπει σε έναν υπολογιστή με δυνατότητα WLAN (PC, laptop, smartphone, κ.λπ.) να λειτουργεί ως Access Point.

SSID

Service Set Identifier

Το SSID είναι το όνομα ενός WLAN, το οποίο βασίζεται στο πρότυπο IEEE 802.11.

WEP/WPA/WPA2

Wired Equivalent Privacy/Wi-Fi Protected Access
Πρότυπα ασφάλειας για δίκτυα WLAN. Τα εξαρτήματα της Miele υποστηρίζουν WPA και WPA2.

Wi-Fi

Wireless Fidelity
Επωνυμία που χαρακτηρίζει συσκευές που διαθέτουν δυνατότητα σύνδεσης WLAN και είναι πιστοποιημένες. Στην καθημερινή γλώσσα συχνά χρησιμοποιείται ως συνώνυμο του WLAN. Ο όρος WLAN είναι γνωστός μόνο στον γερμανόφωνο χώρο. Ο όρος Wi-Fi είναι διεθνής. Από την 01/01/2019 η Miele είναι επίσης μέλος του Wi-Fi Alliance.

WLAN

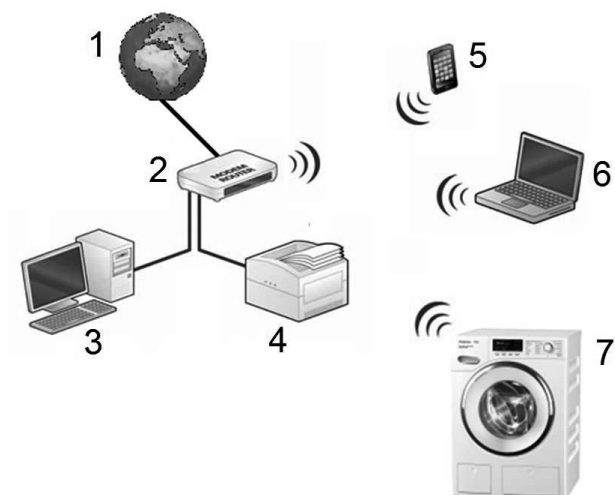
Wireless Local Area Network	
Μετάδοση δεδομένων μέσω ασύρματης σύνδεσης σε ένα δίκτυο	
WLAN 802.11b	Ασύρματο δίκτυο: 2,4 GHz Μετάδοση δεδομένων: 11 Mbit/s, αντιστοιχεί στην πράξη σε περ. 1,4 MB/s
WLAN 802.11g	Ασύρματο δίκτυο: 2,4 GHz Μετάδοση δεδομένων: 54 Mbit/s, αντιστοιχεί στην πράξη σε περ. 6,75 MB/s
WLAN 802.11n	Ασύρματο δίκτυο: 2,4 GHz και 5 GHz Μετάδοση δεδομένων: 600 Mbit/s, αντιστοιχεί στην πράξη σε περ. 75 MB/s
WLAN 802.11ac	Ασύρματο δίκτυο: 2,4 GHz και 5 GHz Μετάδοση δεδομένων: 1.200 Mbit/s, αντιστοιχεί στην πράξη σε περ. 150 MB/s

WPS

Wi-Fi Protected Setup
Πρότυπο για εύκολη δημιουργία σύνδεσης με ένα ασύρματο δίκτυο.
Τυπική μέθοδος: Push Button Setup Όταν το WPS είναι ενεργοποιημένο, η θύρα σύνδεσης είναι ανοιχτή για 2 min. Αν το WPS ενεργοποιηθεί για μια περαιτέρω συσκευή, οι συσκευές δημιουργούν αυτόνομα μια σύνδεση μεταξύ τους.
Ζητήματα ασφάλειας Σε μια σύνδεση με WPS, μετά από τη δημιουργία της σύνδεσης, ο κωδικός πρόσβασης WLAN που ανήκει στο ρούτερ μπορεί να διαβαστεί σε απλό κείμενο σχεδόν αμέσως. Κάποιοι κατασκευαστές ρούτερ απενεργοποιούν το WPS εκ του εργοστασίου.

Σύνδεση σε δίκτυο

Παράδειγμα για ένα WLAN



1 Διαδίκτυο

2 Ρούτερ WLAN = 192.168.1.1

3 PC = 192.168.1.2

4 Εκτυπωτής = 192.168.1.3

5 Smartphone = 192.168.1.4

6 Notebook = 192.168.1.5

7 Πλυντήριο ρούχων = 192.168.1.6

Κάθε μέλος λαμβάνει αυτόματα από το ρούτερ μια διεύθυνση IP (DHCP).

Οι διευθύνσεις IP επιτρέπουν μια στοχευμένη διανομή των δεδομένων μέσω του ρούτερ.

► Η τοποθέτηση εξαρτημάτων, επιτρέπεται να γίνει, μόνον όταν αυτά φέρουν την σφραγίδα της Miele ή όταν η ίδια η εταιρεία επιτρέπει την τοποθέτησή τους. Αν χρησιμοποιήσετε εξαρτήματα άλλης μάρκας, χάνετε κάθε δικαίωμα να απαιτήσετε την προστασία και τα πλεονεκτήματα που περιέχονται μέσα στην εγγύηση.

Κουτί επικοινωνίας

Μέσω του προαιρετικού κουτιού επικοινωνίας μπορεί να συνδεθεί εξωτερικός υλικός εξοπλισμός (hardware) από τη Miele και άλλους προμηθευτές στη συσκευή Miele Professional. Εξωτερικός υλικός εξοπλισμός είναι π.χ. το σύστημα κερματοδέκτη, το σύστημα φορτίου αιχμής, ο αισθητήρας πίεσης ή ένα εξωτερικό κλαπέτο εξαγωγής αέρα.

Το κουτί επικοινωνίας τροφοδοτείται με τάση από τη συσκευή Miele Professional.

Το σετ που διατίθεται ξεχωριστά αποτελείται από το κουτί επικοινωνίας και τα σχετικά υλικά στήριξης για εύκολη εφαρμογή στη συσκευή ή και στον τοίχο.

XKM 3200 WL PLT

Μέσω της προαιρετικής μονάδας επικοινωνίας Miele, μπορεί να πραγματοποιηθεί σύνδεση δεδομένων μεταξύ της συσκευής Miele Professional και μιας συσκευής επεξεργασίας δεδομένων, κατά το πρότυπο Ethernet ή WLAN.

Η μονάδα επικοινωνίας μπαίνει στη διαθέσιμη θύρα επικοινωνίας μαζικής παραγωγής των συσκευών. Η μονάδα επικοινωνίας προσφέρει τη δυνατότητα έξυπνης επικοινωνίας μέσω της εφαρμογής με εξωτερικά συστήματα (π.χ. κεντρικά έξυπνα τερματικά σημεία πώλησης ή λύσεις πληρωμών). Επιπλέον, μπορούν να εκδοθούν λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την κατάσταση της συσκευής και του προγράμματος.

Αυτή η μονάδα αποτελεί τη βάση της ενσύρματης επικοινωνίας με το Miele MOVE.

Δεν είναι δυνατή η σύνδεση της συσκευής με την εφαρμογή Miele@Home για οικιακή χρήση.

Η μονάδα επικοινωνίας προορίζεται αποκλειστικά για την επαγγελματική χρήση και τροφοδοτείται με τάση δικτύου απευθείας από τη συσκευή Miele Professional. Δεν απαιτείται επιπρόσθετη σύνδεση στο δίκτυο ρεύματος. Η θύρα επικοινωνίας Ethernet από τη μονάδα επικοινωνίας είναι συμβατή με τη SELV (πολύ χαμηλή τάση ασφαλείας) κατά EN 60950. Οι συνδεδεμένες εξωτερικές συσκευές πρέπει επίσης να είναι συμβατές με τη SELV.

Προστασία δεδομένων και ασφάλεια δεδομένων

Μόλις ενεργοποιήσετε τη λειτουργία δικτύωσης και συνδέσετε τη συσκευή σας στο Internet, η συσκευή σας στέλνει τα ακόλουθα δεδομένα στο Miele Cloud:

- Αριθμός κατασκευής συσκευής
- Τύπος συσκευής και τεχνικός εξοπλισμός
- Κατάσταση συσκευής
- Πληροφορίες για την έκδοση λογισμικού της συσκευής σας

Αρχικά τα δεδομένα αυτά δεν αντιστοιχίζονται σε συγκεκριμένο χρήστη και δεν αποθηκεύονται μόνιμα. Μόνο αφού συσχετίσετε τη συσκευή σας με έναν χρήστη, τα δεδομένα αποθηκεύονται μόνιμα και αντιστοιχίζονται σε συγκεκριμένο χρήστη. Η μεταφορά και η επεξεργασία των δεδομένων πραγματοποιούνται σύμφωνα με τα υψηλά πρότυπα ασφαλείας της Miele.

Πρόσθετα εξαρτήματα

Εργοστασιακή ρύθμιση παραμετροποίησης δικτύου

Μπορείτε να επαναφέρετε όλες τις ρυθμίσεις της μονάδας επικοινωνίας ή της ενσωματωμένης μονάδας WLAN στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. Πραγματοποιήστε επαναφορά της διαμόρφωσης δικτύου, όταν θέλετε να απορρίψετε ή να πουλήσετε τη συσκευή σας ή να θέσετε σε λειτουργία μια μεταχειρισμένη συσκευή. Μόνο έτσι μπορείτε να διασφαλίσετε ότι έχετε διαγράψει όλα τα προσωπικά δεδομένα και ότι ο προκάτοχος δεν μπορεί πλέον να έχει πρόσβαση στη συσκευή σας.

Πνευματικά δικαιώματα και άδειες χρήσης

Για τον χειρισμό και τον έλεγχο της μονάδας επικοινωνίας, η Miele χρησιμοποιεί δικό της λογισμικό ή λογισμικό τρίτων, το οποίο δεν υπόκειται στους όρους της εμπομαζόμενης άδειας χρήσης λογισμικού ανοιχτού κώδικα. Το συγκεκριμένο λογισμικό ή/και τα στοιχεία του προστατεύονται με δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας. Οφείλετε να σεβαστείτε τα πνευματικά δικαιώματα της Miele καθώς και των τρίτων παρόχων λογισμικού.

Επιπλέον, η συγκεκριμένη μονάδα επικοινωνίας περιέχει στοιχεία λογισμικού που διατίθενται υπό τους όρους της άδειας χρήσης λογισμικού ανοιχτού κώδικα. Μπορείτε να προβάλετε τοπικά μέσω της διεύθυνσης IP από το πρόγραμμα περιήγησης Web που χρησιμοποιείτε (<https://<ip adresse>/Licenses>) τα συμπεριλαμβανόμενα στοιχεία λογισμικού ανοιχτού κώδικα, καθώς και τις σχετικές ειδοποιήσεις για δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας, αντίγραφα των εκάστοτε ισχυόντων όρων της άδειας χρήσης και τυχόν περαιτέρω πληροφορίες. Οι πολιτικές ευθύνης και εγγύησης στο πλαίσιο των όρων άδειας λογισμικού ανοιχτού κώδικα, οι οποίες παρατίθενται στο συγκεκριμένο σημείο, ισχύουν αποκλειστικά σε σχέση με τους εκάστοτε κατόχους δικαιωμάτων.

Κερματοδέκτης

Μπορείτε να χειριστείτε το στεγνωτήριο προαιρετικά μέσω ενός κερματοδέκτη (π.χ. για τη λειτουργία σε κοινούς χώρους πλύσης). Ως πρόσθετο εξάρτημα Miele υπάρχουν προς επιλογή κερματοδέκτες για πληρωμή χωρίς μετρητά καθώς και κερματοδέκτες με μηχανικές ή ηλεκτρονικές συσκευές ελέγχου αυθεντικότητας νομισμάτων για ατομικές ομάδες-στόχους.

Ο απαραίτητος προγραμματισμός για τη σύνδεση επιτρέπεται να διεξαχθεί μόνο από το Miele Service ή από τα καταστήματα πώλησης προϊόντων Miele. Για τη σύνδεση ενός κερματοδέκτη δεν είναι απαραίτητη κάποια εξωτερική παροχή ρεύματος.

Τεχνικά χαρακτηριστικά

	PDR 514	PDR 518	PDR 522	PDR 528	PDR 544
Ύψος	1400 mm	1400 mm	1400 mm	1640 mm	1640 mm
Πλάτος	906 mm	906 mm	906 mm	1206 mm	1206 mm
Βάθος	852 mm	1035 mm	1162 mm	1019 mm	1385 mm
Βάθος με ανοιγμένη πόρτα	1456 mm	1639 mm	1768 mm	1623 mm	1989 mm
Χωρητικότητα κάδου	250 l	325 l	400 l	500 l	800 l
Μέγιστο φορτίο (στεγνά ρούχα)	14 kg	18 kg	22 kg	28 kg	44 kg
Τάση σύνδεσης	βλ. πινακίδα τύπου				
Ασφάλεια (στον χώρο τοποθέτησης)	βλ. πινακίδα τύπου				
Κατανάλωση ισχύος	βλ. πινακίδα τύπου				
Σήματα πιστοποίησης	βλ. πινακίδα τύπου				
Εφαρμογή προτύπων για την ασφάλεια των προϊόντων	EN/IEC 60335-1; EN 50570; IEC 60335-2-11				
Στάθμη ηχητικής πίεσης, EN ISO 11204	<70 dB (A)				
Στάθμη ηχητικής ισχύος, EN ISO 9614-2	<80 dB (A)				
Ζώνη συχνοτήτων	2,4000 GHz έως 2,4835 GHz				
Μέγιστη ισχύς εκπομπής	< 100 mW				

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Διά της παρούσης η εταιρεία Miele δηλώνει ότι ο τύπος στεγνωτηρίου PT013 συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις της Οδηγίας 2014/53/ΕΕ.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στο Internet, στις διευθύνσεις που ακολουθούν:

- Στη διεύθυνση www.miele.de/professional/index.htm, ενότητα Produkte (Προϊόντα), Download (Λήψη)
- Στη διεύθυνση <http://www.miele.de/professional/gebrauchsanweisungen-177.htm>, με την εισαγωγή της ονομασίας προϊόντος ή του αριθμού κατασκευής

ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ

Πλυντήρια-στεγνωτήρια-σιδερωτήρια ρούχων, ηλεκτρικές σκούπες, πλυντήρια πιάτων, ψυγεία, οριζόντιοι καταψύκτες, συντηρητές κρασιών, κουζίνες, εστίες ηλεκτρικές ή αερίου, απορροφητήρες κουζίνας, φούρνοι μικροκυμάτων, φούρνοι ατμού, καφετιέρες.

ΕΠΙΠΛΑ ΚΟΥΖΙΝΑΣ

Συγκροτήματα επίπλων κουζίνας
και όλοι οι τύποι εντοιχιζόμενων ηλεκτρικών συσκευών.

ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ

Επαγγελματική φροντίδα ιματισμού: πλυντήρια-στεγνωτήρια-σιδερωτήρια. Πλυντήρια πιάτων, πλυντήρια ποτηριών, ειδικά πλυντήρια για καθαρισμό και απολύμανση ιατροτεχνολογικών προϊόντων και σκευών εργαστηρίων.

ΑΘΗΝΑ
ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ – ΕΚΘΕΣΗ
Λεωφόρος Κηφισίας 69
15124 Μαρούσι

801 222 4444 (αστική χρέωση πανελλαδικά)

210 679 4444 (από κινητό)

Fax: (+30) 210 679 4409

e-mail: miele@miele.gr

www.miele.gr

Υποκ/μα Κύπρου:
MIELE GALLERY
Λεωφ. Γρίβα Διγενή 46
1080 Λευκωσία

Τηλ.: (+357) 22 451 999

Service: 8000 2 999 (χωρίς χρέωση)

Fax: (+357) 22 451 909



Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh, Germany